

RITKA
MAGYAR ŐSNYOMAT.



Tejes.

OSZK

R. M. L. I. 191.

OSSE
LAWSON

OSZK

Országos Széchényi Könyvtár

Historia,
DE OBSIDIONE

DECENNALI ANTIQVISSI.

MAE ET EXCELSISSIMAE VR

bis Troianæ atque ruina Memo-

rabili, &c.

Auctore Petrus Hurstij



REGIES HIRIS

NEVES TROIA VARASANAC

tiz Eftendeig valo meg Szalafarol, es
rettenetes veszedelmerol.



Az Mattyas Kiraly Historiainak notaiaraz

DEBRECEMBE,



Nyomtattatot Rodolphus Hofhalter által

1582. Eftendeben.





Istoriák immar nagy sokak voltak,
Ieles bölczek az mellyekről irtanak,
Emberök közt hadakozások voltak,
Sok Cronikak mellieket meg mutatnak.

Mind gonosok s' mind iok sokan véstének,
Ellenségtől az kik meg győzettek,
Fő Varasok többől ki törtettek,
Regi bölczek mellyekről emlékösték.

Ier halliuk meg mies hőriű romlasat,
Szep Troianak kegyetlen viadallyat,
Görög Országak nagy hőriű haragiat,
Ket ieles Czašarnak fel indulasat.

Troia Vara Simonis viz foltaban,
Helyheštetet vala az Phrigiaban,
Priamus Kiralynak birodalmaban,
Ieles Vitezek laknak az Országban.

Ieles Kiralyok kőriűle laktanak,
Troiaiak nekik nem hodoltanak,
Kiert az Kiralyok vgy bosszonkottak,
Troia ellen nagy gyakorta zugottak.

Ket Czašarok kiualtkeppen valanak,
Az nagy Asiaban az kik lakanak,
Sok tartomaniok nekik hodolanak,
Ieles feiedelmek adot adanak.

Priamusra vgy bosszonkodnak vala,
Az ket Czašar mert attyafias vala,
Egyknek is adot ő nem ad vala,
Czak az Phrigianak paranczol vala.

Ez vala bizonnial az egyk oka,
Az Troianak lőn az is romlasara,
De meg ezzel ők nem gondolnak vala,
Országaban niugonny hattak vala.

Az Kiras

Az Kiralynakam egy fia bűleték,
Az ki erős Hectornak neuebtegek,
Nem sok údó mulua fel neuekődek,
Ket ebtendős korba Hector erkezek.

Az Kiraline Ábony nehezkebűle,
Az Hecuba esmet egy fiat bűle,
Az mely eiel gyermek bűletet vala,
Az Hecuba ily almot látot vala.

Almaban nekie vgy teczet vala,
Hogy ő eiel egy úbőget bűlt volna,
Ki miat az Troya fel giulat volna,
Fundamentomabol ki eget volna.

Ez uala iele Troia romlasanak,
Eckeppen lön bűletese Parisnak,
Ielenfege vala latorfaganak,
Feyere telek Attyanak Annyanak.

Nagy hirtelen azert fel serkent vala,
Priamus Kiralynak meg monta vala,
Az Kiraly is el almelkodot vala,
Troia vesedelmének mongya vala.

Gjorson bölczeket hivatatta vala,
Az Gyermekről vgy kerdezkedik vala,
Az bölczek Kiralynak est montak vala,
Felfeged meg hallya így bcltak vala.

Te felfeged nekünk kegielmes legien,
De az gyermek vesedelmedre leben,
Eges Troianak romlasára leben,
Eges Asia haragiaban leben.

De vitesd el őlesd meg az 'gyermeket,
Mert bizonnial ha meg nem őlik otet,
Troianak romlasára tartod őtet,
El veszed erette tynnen feiedet.

Kiraly ezen oly igen meg busult,
Es nagy giorson giermeket fogattata,
Szolgainak erofsen paranczola,
Hogy meg olnek nekik erofsen hagyta.

Az Kiralynak folgai el menenek,
Egy erdoben mikoron erkezenek,
Egy begeny embert az erdon lelenek,
Az giermeckel hozzaia el menenek.

Ved el vgy mond te ember az giermeket,
Es fel tarczad mint tennen giermekedet,
Mert ez arua, es el vetettek otet,
Hidgied hogy vegre Vrra teben teged.

Ezen az ember oly igen orule,
Kis giermeket Gubaiaba be teue,
Kis hazaba az Giermeket be viue,
Ketske teyel estendeig eltete.

Az Kiraly est bizonyyal hibivala,
Hogy az Troia bekesseghe maradna,
Mert az Giermek mar meg oltetet volna,
Ki veszedelmeknek oka lor volna.

Immar ebben nagy fok udotolt vala,
Az Giermeczke fel neuekedet vala,
Alexandernek otet hyak vala,
Nagy bolcz es az iatekokban vala.

A pro Giermeckel hogy iaczik vala,
Mindeniket felliul haladgya vala,
Az Giermeken vgy ezodalkoznak vala,
Mert nagjobbakat az földhoz ver vala.

Az Giermekek Kirallya tettek vala,
Varafokra sereggel mentek vala,
Varasbeliket ki hyttak vala,
Sok Giermecket ot meg giosstek vala.

Vegre

Vegre dolga annyra iutot vala,
Tizen het Ebtendöbe iutot vala,
Nagy ssep fegyvereket berebnek vala,
Mindeneckel ök tusakodnak vala,
Jeles Vrfiakat ki hinak vala,
Taborockal öbue ütköznek vala,
Az ket Hadnagy külön meg vinak vala,
Sok Vrfiakat földre le vernak uala,
Nagy ssep seregeket kebitet vala,
Dobok Trombitaiok nekiek vala,
Az Troiaba vegre be mentek vala,
Szep veres Zafloioik nekiek vala,
Kiralynak egyetlen egy fia vala,
Kit erős Hectornak neuebet vala,
Ö fiarol el feletkezet vala,
Mellyet regen meg ölni küldöt vala,
Alexander est hogy hallotta volna,
Hogy Kiralynak egy Vitez fia voina,
Vitez módra nekie izent vala,
Köt fő Hadnagyot hozza küldöt vala,
Kiralys fia halottam te hiredet,
Tes tudom hallottad az en neuemet,
Mert sok Vitez mar en miam el vebet,
Had lasam meg az te giözedelmedet.
Fogyón fegyuert ellenem minden neped,
Meg futamik elöttem te sereged,
Fegyueremmel en meg viuok te veled,
Meg latom ha igaz te hired neued.
Hector est haluan louara forduluan,
Arantias Buzganyat fel vötte vala,
Egy senies tört oldalara vöt vala,
Seregeuel mezöre ki indula,

Inmar Alexander el ki ment vala,
Az ssep mezőn Tabort iartatot vala,
Hector sereget alig varia vala,
Mert semminek azokat veli vala.

Troiaiak fokban ki mentek vala,
Az viadalt nezni akariak vala,
Vitez modra Hector Louat niargala,
Ő Taborat nagy ssepen le szállita.

Alexander io Louara fordula,
Vitez Hectornak ellene indula,
Eles törtet Hector rantotta vala,
Alexanderrel ügiekőzik vala.

Hectornak igen erős karia vala,
Mikor Alexanderhoz ő czap vala,
Alexander fel nem veheti vala,
De Hector az törtel fel veszi vala.

Fenies törtel hozzaia gyakot vala,
Alexandert vgy tabitotta vala,
Io louarol ottan le fordult vala,
Eles törtel Hector hozza czapot vala.

Alexander tört el eitötte vala,
Mert az Hector hozzaia czapot vala,
Hector elöt meg futamodot vala,
Sebek miat el nehezédöt vala.

Erős Hector Sifakiat kapta vala,
Feiet derekatol el veszi vala,
Alexander neki est mongya vala,
Vallyek karon el ha ő meg nem bírta.

Vitez Hector eles törtet hagyta,
Alexandert gyorsan derekon kapa,
Alexanderrel addig küzdöt vala,
Az Pafythoz ötet fuytotta vala.

Inmar orran az verki megien vala,
Az Taborbol oly igen nezik vala,
Alexandert erólsen banniak vala,
Mert az Hector arczul czapdósa vala,
Trombitakat hamar meg fuallanak,
Az Hadnagiok nepestól indullanak,
Az Hectorra egyber s' mind rohananak,
Az Hectorral nagy harczt inditanak,
Eles törrel Hector igen forgodek,
Hagnagiokba sok tölle meg öletek,
Ó Tabora vegre meg siualkódek,
Oly nagy roppogással meg inditatek,
Rettenetes nagy rikoltas indula,
Az ket Tabor mihelt öbue roppana,
Alexander ferege mind el hulla,
Vnnen maga eleuenen marada,
Vitez Hector Alexandert fogata,
Órók rabfagra Troiaba hozata,
Alexandernek Attya meg el vala,
Ki ő fian igen bankodik vala,
Priamus Hectorot be hiuatta vala,
Alexandert is am fel hoftak vala,
Priamus tölle kerdezkedik vala,
Miczoda nemből valo kerdi vala,
Alexander neki igy felelt vala,
Felseged meg hallya eckepen bolla,
Szegeny nemből valo vagyok aét mongia,
Szegeny Attyam en esetem nem tudgia,
Mert bizonnial senki nem hitte volna,
Hogy engemet ily berencze talalna,
De izend meg Vram edes Attyamnak,
Mutasd meg neki okat foglagomnak,

Az ő bauer Kiraly meg keferedek,
Es nagy giorfan az Attya huiatatek,
Kiraly tolle erősen kerdezkedik vala,
Kitől ő neki illyen fő adatek.

Egy korban en erdőre mentem vala,
A pro fakat ot fedegetek vala,
Fő legeniek en hozzam iöttek vala,
Ez gyermekeket ackoron attak vala,

Fellegednek en nylyan meg mondhatóm,
Ebtendeiet is bizonnial iol tudom,
Husz ebtendősnek Alexandert mondom,
Mert Ketske teiel tartotram iol tudom,

Az Kiraly ebt leg ottan el ősmere,
Aranyas Barsonba fel őltőstete,
Vitez fiat Parisnak neustete,
Egeš Ország nepeuel tisteltete.

Nagy fok üdők immar el multak vala,
Iffiu Paris bepen fel serdült vala,
Troia vara erősen epül vala,
Kit regen Görögek meg törték vala,

Laomedon Kiraly hogy Vralkodnek,
Görögektől az Troia meg ballatek,
Laomedon Kiraly le vagattatek,
Hesiona rablagra vitettetek.

Ezzel Görögök gonosbul elenek,
Ez bep búznek tistelseget nem tőnek,
Nem gondolak nagy hatalmat őczenek,
Retten tes ereiet Vitezinek.

Az Troiaiak oly tanaczot tartanak,
Egy fő embert köuetül boczatanak,
Kőönetet mondgyon Görög Vraknak,
Hesionat valcza meg Priamusnak,

Antenorral

Antenórral kőuetek el erenek,
Thelamonnak nagy sēpen kőniőrgenek,
Embertelenseget Görőgek tőnek,
Mert Troiaiak csak meg nem őletenek.

Kőniőrgenek nagy sok fő fő Vraknak,
Castornak, Polluxnak. Nestor Kiralynak,
Semmi helye nem lőn imátszágoknak,
Troia fele csak alig szálladanak.

Priamus ezen igen bőbbonkodek,
Egē Phrigia rayta haborodek,
Rayta Kiraly nagy fokot gondolkodek,
Mi bőbbut raytok tenne kerdebbkede.

Ket fő Czafar Görög Országba vala,
Kik nagy tartományokat bírnak vala,
Agamemnon eggyknek neue vala,
Nagyobik Atridesnek hyak vala.

Menelaus masodik Czafar vala,
Ő legesse a sēp Helena vala,
Kiszebik Atridesnek hyak vala,
Lacedemon Varosba lakik vala.

A sēp Paris eses bölcz iffiu vala,
Az Helenat igen kedueli vala,
Mint el hozna sūue mind arra vala,
Vegre ily modot benne gondolt vala.

Harom sēp sereget kebitet vala,
Veres, Feier, es tista kek ez vala,
Kőuetnek őmagat tetette vala,
Tengerre Haiokat kebitet vala.

Az Haiokban nagy sēpen be szállanak,
Sparta tartomány fele indulanak,
Vegre az Tengeren által iutának,
Lacedemon Varasban indulanak.

Kőuet modra nepet szerzette vala,

B

Czafar

Czabar Vara elôt meg állot vala,
Arany almackal iaczodoznak vala,
Nagy kazdagfagokat czudallyak vala,
Menelaus mihelt meg latta vala,
Nagy draga ruhakban öltezet vala,
A nép nepet el be hiuatta vala,
Iffiu Parísnak kezét fogta vala,
Czabar ötet meg sem esmerte vala,
Követseget el halasztotta vala,
Mert nagy gongya akkor érkezet vala,
Nagyobik Atrides hiuatta vala,
Aphricaban nagy birodalmok vala,
Attyoktól maradot ióságok vala,
Egy mafsál öbtozni akarnak vala,
Azert Miceneba vgy siet vala,
Minden nepet velle el vitte vala,
Czaldardfagtól mert Czabar nem fel vala,
Iffiu Parist Vârasban hatta vala,
Egy nehany Hadnaggyal ot vigad vala,
Görögeknek akkor innepek vala,
Az Leaniok mind öbue gyültek vala,
Varos mellett egy kis Kâpolna vala,
Helenauál ot imatkoznak vala,
Az Vârasból mind el ki indulanak,
Ily alnak tanaczot ôk gondolának,
Leaniok kôst ferfiak nem valának,
Vitezektől mind el ragattatanak,
Troiaiak hamar kapukat meg nyták,
Tisztelleggel ôket mind be boczattak,
Iffiu Parist Iouârol le ballitak,
Leaniokat Palotaban fel hozzak,
Ebből inditatek nagy veszedelme,
A nép Troianak nagy sörniü romlása,

Kit az Bölczek Királynak monták vala,
Igy telek be Alom magiarazafa,

Masodik refze

AZ HISTORIANAK

A Zönkezbe Czabar nepet kebite,
Haza fele nierefeggel erebte,
Varos nepe ez dolgot meg izene,
Menelausnak lön keferülege,

Oly erősen siet el haza menni,
Trombitait kezde igen futatni.

Varos fele kezde ő közelgetni,

Nagy bap Palotaiában el be menni,

Ő legieset mihelt ot nem talala,

Busultában ő ruháját bagatta,

Nagy banatnak ő magát Czabar adá,

Agamemnonhoz kőuetit boczata,

Agamemnon est hogy hallotta vala,

Paris dolgan igen el busult vala,

Haragiában ő est izente vala,

Est el ne túrd őczem azt mongia vala,

Az nagy Asianak indicz ereiet,

Országomnak fel vessem minden nepet,

El inditom az egeő Ország nepet,

Koronas Kiralyoknak minden nepet,

Vendeg Országoknak im maid izenek,

Kiralyoknak leueleket iratök,

Egeő Görög Orságnak paranczolok,

Ez vilagon mind földöt kialtatok,

Menelaus nagy haragiában vala,

Fő Kiraliok vgy vigasztalliak vala,

Az nagy Asianak izentek vala,

Minden nepet fel kebitettek vala,

Trombita

Trombitakat hamar meg fuallanak,
Rettenetes nagy neppel indulanak,
Az Tengerre Háiokat faraganak,
Ezer Hoiokat hamar allatanak,

Ország Hadnagya az Patroclus vala,
Negyuen negy ezer neppel indult vala,
Czár nepe három száz ezer vala,
Sok vendeg Kiraly nepe mind öt vala,

Vlisses Vitez is nepet indita,
Ötuen három ezer gyalogia vala,
Es Louagya negyuen het ezer vala,
Trombitása száz, husz nekie vala.

Az Thesaliából egy Vitez vala,
Kinek mafa ez vilagon nem vala,
Kegietlen Achillesnek hyak vala,
Ötuen ezer emberrel kefült vala,

Tantalusis erősen siet vala,
Fegyvereket hamar valogata,
Czár melle nepeiuel indula,
Száz, husz ezer sama nepenek vala,

Agamemnon Czár vegre el iuta,
Nagy sok fantalan ezer neppel vala,
Harmad fel száz ezer louagya vala,
Gyalog Vitezinek sama nem vala.

Sok Herczegek es Kiralyok valanak,
Fő fő tartomaniokból indulanak,
Troia ellen sok neppel tamadanak,
Kin Troiay Vrak meg busulanak.

Oly nagy hamar nepet valogatanak,
Az Toruiokba nyilafokat küldenek,
Az Asia ellen fel kefülenek,
Az Bastyakba sok fegyverest berzenek,
Keritese Troianak erős vala,

Harmincz hat singni belesege vala,
Magassaga kilenczuen singni vala,
Feier Maruan kőből fel rakua vala.

Ó Tornyai fantalanok valanak,
Kik nagy magassan fel rakua valanak,
Ezek mellet rendel Bastyak valanak,
Sebes Szamberegek ezekben vadnak.

Kiraly haza tizenket kőből vala,
Huson három őlni hobbasaga vala,
Tista Cristaly vala Padimontoma,
Ket baz singni vala ő magassa.

Czak mellette Hector mulato helye,
Onichyus kőből negy Oblop benne,
Az egeß Varos meg laczik belöle,
Kinek negy mely földön ő kerülete.

Sok io Vitez az nagy Troiaban vala,
Kikhez Priamus Kiraly bizik vala,
Hadnagyok ezeknek az Hector vala,
Ő bep hadat igen keßiti vala.

Santalan elleneg ellenek vala,
Gallyakban, Haiokban allanak vala,
Kit Protefilaus igazgat vala,
Het ezer magaua ki ballot vala.

Nagy sok Haiok mar közelgetnek vala,
Hector is az Varbol nepet hoz vala,
Egy bep Vitez velle el ki iöt vala,
Kit minden nemzetek czudalnak vala,

Kiraly Vduaraban el fel nöt vala,
Neptunus fianak mondatik vala,
Serensege mindennel hires vala,
Szepsegeert Cignusnak hyak vala.

Erös Hector nepe baz ezer vala,
Iffiu Cignus louara fordult vala.

Görög haddal hogy sembe iuttak vala,
Rettenetes ver ontas indult vala,
Minden felől fantalanon hullanak,
Sok ieles Vitezek le vagatanak,
Ieles louak az harczon meg halanak,
A szép mezők verrel be borulanak.
Nepe közül Cignus ki teczik vala,
Ekes magassaga nekie vala,
Szép Aranyas payba vgy fenlik vala,
Görög Tabort főrnien baggattya vala.
Egy hadnagial vgy tufakodik vala,
Kit Protefilausnak hinak vala,
Az erős Achilles meg latta vala,
Vy viadalt Cignussal kezdet vala.
Nagy hirtelen Dardat ragattak vala,
Szörniükeppen őbue mentenek vala,
De eggyk is meg nem nierhette vala,
Kin Achilles el almelkodot vala,
Győrfasaggal ő io louat nodita,
Erős Lanczat kezebe meg randita,
Hamarfaggal az Cygnusra fordita,
Kiuel ackor magat csak meg gialaza.
Erős Cignus sebességgel vy vala,
Achilles Paybat találta vala,
Szép Dardaia rayta altal ment vala,
Panczellat is meg bakastotta vala.
Fegyuer derekaban meg allot vala,
Az Achilles ezen meg eyet vala,
Cignus Viteznek hatat vetet vala,
Az sürő Haiok fele indult vala,
Sebes Szameregycet ragatta vala,
Iffiu Cignust velle vgy lötte vala,
Paybat, Panczelliát meg hatta vala.

Agickában az nyí meg allót vala,
A bap Cignus ezzel le eset vala,
Hálalnak ő feiet boazatta vala,
Keferuesen Heđtort kialtya vala,
Vegre ez vilagbol el ki mult vala,
Tenger partyan egy kis halmoczka vala,
Phrigiay erő ot viu vala,
Erős Heđtor nepet bištattia vala,
Görög Taborť bōrnien bāggattya vala,
Az Prōtesilaus ešt latta vala,
Masod harczot Heđtorral kezdet vala,
Erős Heđtor Dardaiat ragatta vala,
Szōrniūkeppen őbue ūtkōbtek vala,
Rettenetes keppen őbue iutanak,
Ūtkōzeten egymānak nem artanak,
Szembe kōbtk viadalt inditanak,
Vitez modra mind ketten forgodanak,
A berencze Heđtornak bōlgalt vala,
Mert Szablaiaual hozzaiā czapot vala,
Paybat, Sifakiat meg hatta vala,
Kōldōkeieg kettō bākadót vala,
Ez fő hadnagi azért hogy meg holt vala,
Mind az egeš Tabor sīrattya vala,
Nestor Kiralynak ot egy fia vala,
Antilochus mindenūt hires vala,
Nagy rut bōckal Heđtort illette vala,
Troia aruloianak mōndgya vala,
Mert Prōtesilaus rokona vala,
De az Heđtor el nem bēnuette vala,
Iollehet hogy immar vtaban vala,
Erős nepet Troiabā vībī vala,
De Antilochufrā meg busult vala,
Tabor elōt ellene indult vala,

Erős hárczot mind ketten kešteek vala,
De Hectornal Vitezi eró vala,
Könyűsouan melle vgratot vala,
Eles törrel által ütötte vala.

Nagy sok nepet egiedől meg ölt vala,
Az veres tört kezében víbi vala,
Nepeiuel Troiaba be ment vala,
Siuas, es iaygatas Taborba vala.

Az Görögök hogy el erkešteek vala,
Immarch az nap ala nyugot vala,
Czabarockal igen busulnak vala,
Vegre az nagy Tabor meg szállot vala.

Az Troianak sеп sík mezeie vala,
Szinte ellemenben az Tenger foly vala,
Xantus folyo viz által folya vala,
Kápu elő Símois viz foly vala.

Az Görögök sепен Tabort iaranak,
Troia ellenebé ók meg szállanak,
Troia vidékere ók rohananak,
Szegeny nepbe nagy fokot el rablanak.

Nagy sok kinczet ók akkor talalának,
Minden Tartomaniokat el rablanak,
Sok Vrakat ók akkor le vāganak,
Troiaiak akkor le vagatanak,

Immár ez világon el selet vala,
Troia szállasat minden tudgya vala,
Egész Europa Troiat sannya vala,
Az Asia hadda ellene vala.

Troiaiak mind óbuc gyűtetenek,
Orságockal ók edgiút vegezenek,
Minden fele fereget ók szerzenek,
Ket Hadnagiot közötök emelenek,
Merefseggel egykor el kiűtenek,

Az Görög

Az Görögek ellenek fel kelének,
Troiaiakba sokat le verének,
Vitez Sarpedonnal az kik iöuének.

Az Sarpedon nepet vissza terite,
Troia kapuian öket el be viue,
Io Vitezit az Király elő inte,
Szep bebeddel nekik est felele.

Ne fellyetek Vitezek mind addig is,
Senki ne retegien közzületek is,
Holnapi nap ki küldem az Hectort is,
Es viatok nagy bizuast maöodör is,

Ha latandom hogy tüteket meg birnak,
Az Görögek, es ha ök meg boritnak,
Eleikben az nyilafok indulnak,
Szörnyü löuest Tabor ellen inditnak,

Az Priamus nekik eckeppen solla
Eges Troia öneki feiet hayta,
Azonközben az hainal is el iuta,
Nagy üuöltes, Trombitalas indula.

Görög Tabor immar meg indult vala,
Szab, hus ezer ember sep berrel vala,
Troia nepe is sepen ki indula,
Az kapunal Göröggel sembe iuta.

Az Hadnagyok sep berrel indulanak,
Az nep elöt Görögekre iutanak,
Az Görögek ottan meg futamanak,
Az ket Tabor hogy öbue roppananak.

Vitez Hector iö louat farkantyuzá,
Görögek vtan az nepet indita,
Elsö seregnek felet le vagata,
Nierefeggel Troyaban be indulá.

Az Troiaiak igen örülnek vala,
Görögökben sokat le vagtak vala,

C

Nierefeggel

Nierelleggel előber iartak vala,
Isteneknek halakat attak vala.

Az Czaſarok igen meg buſulanak,
Nep veſedelmen igen bankodanak,
Az Orſag Hadnagynak ők ſollanak,
Troia Varofara hogy rohannanak.

Az Hadnagyok io Louakon niargalnak,
Egeſ Tabort az oſtromnak inditak,
Az Czaſarok Diomedest ſolitak,
Es őneki erőſſen paranczolak.

Diomedes meg laſd hogy kart te valliunk,
Holnapí nap Troiaban be ſagulgiunk,
Troiaiakban nagy ſokat le vagiunk,
Istenünknek oſtan halakat adgiunk.

Az Hadnagiök nagy ſep rendel allianak,
Az nep elöt erőſſen harczollianak,
Gyakor helyen az Taborhoz laſſanak,
Vitez modra mind elöl forogianak.

Diomedes ezeket hogy meg halla,
Hadnagyoknak Czaſar ſauat meg monda,
Az erős Achilles Dardaiat kapá,
Trombitait giorſan meg ſuáltata.

Aranias Zazlóckal meg indulanak,
Az Troia kapuiara rohananak,
Torniokba nylaſok keſen valanak,
Görögökre nagy ſok nyilat ſoranak,
Azonközbe Troia nepe indula,
Az Sarpedon előttök ſaguld vala,
Az kaput mingiart le boczattak vala,
Görögökre iſmet röhantak vala.

Fő Hadnagyok igen buſultak vala,
Görög nep traíok indityak vala,
Troiaiak erőſſen vittak vala,

Görögökbe

Görögökbe sok kopyat törték vala,
Noha Troiabol fokban indulának,
De az Görögöktől meg tolyyatanak,
Sarpedon mellet fokban meg halanak,
Simois Vizebe fokban vgranak.

Sok szép Arantias Payók ot forognak,
Simois sebes vizetől haniatnak,
Jeles Vrak az nagy Vizben forognak,
Vres Sifakok Viz feneken vadnak.

Az nyilások Varasbol ki iutanak,
Görögöckel hogy sembe indulanak,
Sok nepeket nyllal el hullatanak,
Farat nepek Troiában balladanak.

Immar ebben ket estendő tólt vala
Hogy Görögök az Troiat viak vala,
Ez egész vilagban mind hire vala,
Mert egész Asia ellene vala.

Traciában egy Kiraly lakik vala,
Rhesus neve, io Vitez ember vala,
Nagy szép hadat el indította vala,
Troia segítségere indult vala.

Tisza feier Louackal keült vala,
Szep feier Satora nekie vala,
Czudalatos szép keüllettel vala,
Minden Országok azt czudalliak vala.

Nagy sok Bölczek ily iöuendöt mondanak,
Rhesus Kiraly neperöl így bolanak,
Ha az Louak Xanthus Vizeben isnak,
Az Görögök Troianak nem arthatnak.

Rhesus Kiraly szép Taborat iartata,
Mert immar az nap ala nyugot vala,
Troia kapukat fel vontak vala,
Hector hire nélkül kinballot vala.

Io Louait mar meg nyugottak vala,
Vnnen bolgai el arultak vala,
Vitez Diomedes fel kebult vala,
Erős Vlisest melle vötte vala.

Nagy hirtelen raiok rohantak vala,
Io Louait itatni vövik vala,
Rhefus Kiraly csak fel sem kebult vala,
Mert arultatastul ő nem fel vala.

Az ket Hadnagy hus ezer neppel vala,
Rhefus Taborat körül vöttek vala,
Ő sep Satoraba meg ölte vala,
Szep Louait mind el rablottak vala.

Troiaiak est hogy hallottak vala,
Trombitakat meg fuallottak vala,
Görög Taborra indultanak vala,
Egesz hainalig veleg vittak vala.

Görögökbe azon eiel vesenek,
Troiaiak igen emberkedenek,
Huson harom ezeren el esenek,
Hector nepe mia le veretenek.

Piros hainal mar el közelget vala,
Ver ontastul Hector meg allot vala,
Rhefus testet sepen temette vala,
Görögökre nagy hadat kebit vala.

Az Patroclus Ország Hadnagya vala,
Az Hectorra vgy bosonkedik vala,
Mert sok Haioyt meg egette vala,
Mikor Tenger partyara ki bal vala.

Oly örömet Troia y hadat varia,
Tabor nepe az ostromnak indula,
Az Troia y had is hamar el iuta,
Görögökre nagy sebessen rohana.

Ket Vitezek mihelt sembe iutanak,

Fő fő Vrak mind fel fele allanak,
Az Trombiták minden felől harfognak,
Ket Trombiták minden felől harfognak,
Egeß Ásia nepe nezi vala,
Vitez Heçtornak Dardaiá nem vala,
Az erős kopiatol nem retteg vala,
Patroclusnak ellene indult vala.
Szertelenül egy mashoz keßtek vala,
Patroclus dardauál forgodik vala,
Buzganyauál Heçtor vgy czapta vala,
Kezeben az dárda el töröt vala.
Vitez Heçtor louarol le fordula,
Egeß Tabör nepe rea nez vala,
Szablaiaual Patroclust vgy czapta vala,
Derekaig kette bakadot vala.
Ez lön vege Patroclus hatalmanak,
Szörnyü halála ily nemes Hadnagyának,
Mert uem bira meg tüzet haragianak,
Nem gondola nagy hatalmat Heçtornak,
Heçtor Patroclus testet meg foßtata,
Achilles Szablaiaat rolá le oda,
Paybat, Sifakiat rola le vona,
Keuely Patrocluson ily boßut ala.

Harmadik része.

Troia Enekenek.

MAr ötödik estendő el iő vala,
Sok Vitezek immar el veßtek vala,
Szereczenek fel keßültenek vala,
Troia segitsegere mennek vala.
Egy Hadnagyot kőßtek emeltek vala,
Fekete Memnonnak est hiak vala,

Szep

Szep Taborát el kebitette vala,
Harmicz ket ezer neppel indult vala,
Troia ala mikoron iuttak vala,
Az ostromhoz immar kebulnek vala,
Troia varaba sepen be ment vala,
Troianak batorlagot hozot vala,
Szereczen had Troiaba iutot vala,
Az Sarpedon louat niargallya vala,
Troia hadat Görögre vibi vala,
Achiles is nepet bistattya vala,
Az Achilles oly nagy hatalmas vala,
Mikor az Troia nepe ki út vala,
Tollas Achillest mihelt lattyak vala,
Egez Tabor meg futamodik vala,
Erös Hector is finte ollyan vala,
Hogy Görögök nepet meg tollyak vala,
Az Troiabol mihelt ki indul vala,
Tollas Görögök meg futamnak vala,
Nagy hirtelen ostromnak indulanak,
Szep Zablotkat erősen lobogtatnak,
Nagy fok helyen az Bastyak romladoznak,
Faragot kőuek kőfalról le hulnak,
Rettenetes nagy rikoltas indula,
Varos nepe sebefen ki rohana,
Az ket Tabor erös harczot indita,
Az Troiaiakban nagy fok el hullas,
Az Achilles vgy serenkedik vala,
Az nep elöt erősen viu vala,
Eles tőre kebeben fenlik vala,
Könyökeről piros ver le foly vala,
Troiaiak mihelt meg lattiak vala,
Ő elötte meg futamodnak vala,
Eges az mező meg veresült vala,
Szegeny Troiaiak hullanak vala,

Immar

Immar ennek niolcz ezer veset vált,
Görögök őket terengetik vala,
Szörniúkeppen el farattanak vala,
Sarpedon előttük forgodik vala,
Ez Sarpedon nagy magas ember vala,
Erős Achilles baira hitta vala,
Vitezi modra köpiat kapot vala,
Achillesel ő sembe öklelt vala.

Vitéz Sarpedon magát le boczátá,
Mert Achilles az bal kariat talála,
Meg is nepet Troia fele indita,
Görög Tabor eleiket meg alla.

Vitéz Hector ezen igen busula,
Busultában io Louara fordula,
Nylafokat Dardalsokat indita,
Nagy haraggal Görögökre ságulda.

Erős Hector az Görögök meg latak,
Meg nem varak ottan el futamanak,
Troiaiak nagy haddal indulanak,
Nyugot nepek vtanok rohananak.

Rettenetes kegyetlen had indula,
Ajax Vitéz köstök forgodik vala,
Diomedes nepet bítattya vala,
Io Vitéz Vliszes vgy viu vala.

Troiaiak Görögöket meg töllyak,
Szinte Czaſar Satorához boritak,
Az Czaſarok ezen el busulanak,
Nagy hirtelen louokra fordulanak!

Azonközben nagy segítsegek iuta,
Mert Görög Orſagból egy Vitéz iuta,
Neoptolemusnak kit hinak vala,
Vitéz Achillesnek ez fia vala.

Ket ſáz ezer neppel elliutot vala,

Troiaiakai

Troia yackal sembe talalt vala,
Menelaus meg bizakodot vala,
Vitez Hectorral ügíekezík vala,
Eles törtet Menelaus ragada,
Az Hectorhoz annyra czapot vala,
Hector fegyvere kette szakat vala,
Tallas Buzganiat ő ragatta vala.
Nepe előt Czabart le verte vala,
Sifakiat feiebe rontotta vala,
Az Hadnagiok Czabart ragattak vala,
Gyorsasaggal Satorba vittek vala.
Iszonyu ver ontas Taborban vala,
Mind segent, bodogot le vagnak vala,
Egez Görög Tabor fel rohant vala,
Tüztől az Haiokat őrizik vala,
Troia nepet már meg nem bírják vala,
Mert az erős Hector ot forog vala,
Mind az egeš Tabort meg futamt vala,
Vegre erős Ajax el iutot vala,
Ket erős Lanczaia kezebe vala,
Az nep közöt bőrnien czapkodik vala,
Görögöket fel boual inti vala,
Mind az egeš hadat bištattya vala.
Iollehet ez io Vitez ember vala,
Mert bántalan nepet igazgat vala,
De az Hector őtet meg giőšte vala,
Tabor előt meg futamtatta vala.
Nagy hirtelen Lorol le fordult vala,
Sok fekete Haiot fel giutot vala,
Troiaert meg halni nem bannya vala,
Ő Hadnagyfagat így viseli vala.
Egeš Tabor nepe meg rettent vala,
Farat Hector Troiaba be tert vala,

Æneással nepet kin hatta vála,
Görög elöt meg futamottak vála,

Troiã nepe kezde ismet hullani,
Görögök kezdenek erősen vini,
Szereczen had kezde lasan indulni,
Es ellenseg ellen meg fegy uerkezni,

Troiayakat vgy meg toltak vála,
Mert az erős Hadnagy köftök nem vála,
Mar sohová ok nem mehetnek vála,
Minden felől fok ellensegék vála,

Sok Vitez Görögök erősen vinak,
Szereczenek vegre ki indulanak,
Vafas kapukat hamar meg nytanak,
Erős kialtasal ki rohananak,

Görögökkel mihelt bembe iutanak,
Szörniü harczot ő velek inditanak,
Szereczenekbe fokat le vaganak,
Farat nepek Troiaba be iutanak,

Ket egeß oraig mind vittak vála,
Immár az nap is alá nyugot vála,
Teles Vrak le vagattanak vála,
Szereczenek meg futamtanak vála,

Szereczenek csak keuesen valanak,
Görögök hetuen ezeren valanak,
Tabor nepe Tenger partyan allanak,
Isteneknek erősen imatkoznak,

Vegre Görögök őket úgy meg tolyak,
Az erős kapuig őket mind vagak,
Troiaiak Szereczeneket latak,
Az Kiralynak est hamar hirre adak,

Görögök az nepet el birtak vála,
Örömekbe halmokat raknak vála,



Egész Tábort ostromnak vittek vala,
Sebesseggel az kőfalat rontyák vala,
Mind az egész Tabor fel indult vala,
Troianak kő fala romlandoz vala,
Az nyílások Torniókat hagiak vala,
Rettenetes sýkoltas indult vala,
Nagy erős fal Töröket vonának vala,
Egy néhány ezer nép mellette vala,
Az nagy erős kőfal meg romlott vala,
Az külső kerítést meg vőttek vala,
Rikoltással esmet fel rohanának,
Második kerítésre indulának,
Szantalonon akkoron meg halának,
Ieles Hadnagiok földre vagatanak,
Az sötét ey reaiok iutót vala,
Minden felől erősen hulnak vala,
De vegre az Varast meg vőttek vala,
Sok drága Bastyakat le rontnak vala,
Szerenczenek bellet futósnak vala,
Vitez Memnon őket vezerli vala,
Hadjagiokkal erősen viú vala,
Görögök az Varast el leptek vala,
Kapun allokát igen vagiak vala,
Az Hadnagiok elől forgódnak vala,
Varasbelyek sivalkodnak vala,
Vegre Hector louara fordult vala,
Eles törtet haragiába ragada,
Hangos Trombitait meg sualtata,
Rikoltással ő Vitezit indita,
Görögöket Varosbol mind ki vaga,
Íbonyu rikoltas közöttök vala,
Az Görögök főrnien vagatnak vala,

Az nagy

Az nagy Varbol őket ki vagtak vala,
Sokat bennük el rablottanak vala,
Szereczenek mind őbue giültek vala,
Troiaj hadnak vgy örülnek vala,
Nagy batorfuggal indultanak vala,
Görögökkel nagy harczot kefték vala,
Bobbuiokat Szerenczenek meg allák,
Első seregnek job reftet le vágak,
Egeft ey felik orig őket vágak,
Görögöket Taborba futámtának.
Priamusnak egy fep Leanya vala,
Szep Casandranak hiuataatik vala,
Egy Kiraly fianak igerte vala,
Migdonides Chorebus neue vala,
Niölcz ezer magaua fel keftült vala,
Attya segitsegere indult vala,
Mind az ket had meg czendeftödöt vala,
Migdonides Troyaba be ment vala,
Azomban am mas segitsegek iuta,
Scythiay erő mert el indula,
Szaz, hatuan ezer fegyueres indula,
Amazoneseknek hiuatainak vala,
Ez Vitezek Abbonnepek valanak,
Egy Kiralyne Abfont ok valaftanak,
Penthesileaual el indulanak,
Troia segitsegere keuankoznak,
Mar Troianak teteiet lattyak vala,
Piros Maruankouet czudalliak vala,
Mely nagy bölczeffeggel fel raktak vala,
Görög Tabor ellenbe laczik vala,
Nagy fep lassan a sereg megien vala,
Penthesilea igazgattyá vala,

Sűrő Dardas, es nyilas kőstők vala,
Szep kerek Paybók nekiek vala,
Tröiaiak igen busultak vala,
Mert több ellenleg is ást velik vala,
Az erős Hectorral keűlnek vala,
Az fegyveres ember gyűltön giűl vala,
Azonközbe ily dolog eset vala,
Kiert Szereczenek el veűtek vala,
Memnon Achillest bayra hitta vala,
Achilles kőuetnek így felelt vala.

Mond meg vgymond az fekete Memnonnak,
Ha nepet inditom az Asianak,
Vgy leűen dolga mint edgyk latranak,
Meg mutatom okat en haragomnak.

Maűor azért Memnon meg ne keűerczed,
Az en haragomad fel ne gerieűed,
Haragombà neped el veű meg hidgied,
Azert intlek maűad eűedbe vegied.

Mert ha en most erős Dardamot kapom,
Te teűtedbe Dardamat meg forгатom,
Te magadot koncrol koncra vagdalom,
Dardamat belőled így ki forditom.

Rőuid őoual azért így felelt vala,
Vitez Memnon eűt hogy hallottà vala,
Szőrniűkeppen ezen el busult vala,
Mert Vitezek előt őegyenli vala,

Haragiaban io Louara fordula,
Mar à Scithiay had is el iuta,
Troia nepe eleikben indula,
Mert ellenlegek is ást tudgiak vala,

Erős Hector eles tőret ki ranta,
Amazonoknak eleit meg alla,

Penthesilea neki kezet nyuta,
Eles törtet hűuelyebe fordita,
Nagy tisztességgel Hector czelekedek,
Egész Tabor rayta el almelkodik,
Amazon nép Troiába be vitetek,
Tisztességgel az farat nép tartátek.

Azonközbe Memnon hadat indita,
Nagy haraggal Görögökre noditá,
Tulmas felől Achilles is indula,
Röppogással az két had szembe iuta,
Vitéz Memnon erősen viú valá,
Nagy felboual népet bístattyá vala,
Kafas nepe neki két ezer vala,
Memnon ezeket lesbe hatta vala.

Az Görögök kegyetlenül viuanak,
Szereczenekbe fokat le vaganak,
Szereczenek vegre meg tolyyatanak,
Simois Vize partyaig futanak.

Esmet begieniek vissza fordulának,
Görögökben fokat el hullatanak,
Az Görögök akkor meg tolyyatauak,
Az Sigeum hegy fele indulának,
Az kabások eleikbe allanak,
Hadrágiokba fokat el hullatanak,
Görög verrel mezők meg rakódanak,
Az Görögök Taborba futámanak.

Harom egész oraig vittak vala,
Szereczenek meg farattanak vala,
Egész Tabor ellenek fel költ vala,
Vegre begieniek meg futamtak valá.

Szereczen nép bórnién vagatik vala,
Memnon őket meg is bístattyá vala,

De tellyesseggel el farattat vala,
Simois Viz fele erettek vala,

Vlisses nepe eleit meg alla,
Nagy sok Görög őket közbe boritá,
Az erős Achilles Dárdaiat kapa,
Görög hadat Szereczenre indita,

Ömagokat meg is ki vagtak vala,
Es egy felől ki ballattanak vala,
Kapu fele begyeniék futnak vala,
Futo nepet Görögök vagiak vala,

Tellyesseggel el farattanak vala,
Kariókat mar nem emelhetik vala,
Memnonra Achilles haragos vala,
Az nep közöt által ütette vala,

Szegeny Memnon az egre fohaszkodék,
Farat nepen meg is el keferedék,
Kegietlen Achillestől le vagatek,
Ez vilagbol leg ottan el ki mulek,

Ez vilagtól őt meg menekedék,
Szereczen nep földre mind le vagatek,
Senki közzülök meg nem menekedék,
Ily bórniű romlas közöttök történek.

Hazaiokba ők el nem mehetnek,
Nemzetsegeknek csak nagy but berzenek,
Attyok, Anniok tauoly keferedenek,
Országbeliek igen kefergenek,

Görög Vrak nagy örömbe valanak,
Nagy sok nepet ostromnak inditanak,
Varos körül töltéseket hánianak,
Az arókba baronakat niutanak,

Harmad napig csak meg sem niugóva
Hogy be mehessenek azon valanak,

Kegietlen

Kegietlen ver ontalokat tartanak,
Az tőrefen nagy fokban be haganak.

Az Torniokat erősen rontyak vala,
Vas kosokat kő falra vonónak vala,
Sűrő Dardas, Gialog el lepte vala,
Mar az tőrest szabadon hagiak vala.

Sokbor az Varosba be ütnek vala,
Arantias Zablotkat fel visnek vala,
Kemeny ver ontalsal ki vagiak vala,
Sarpedon az nepet bištattia vala.

Vegre kegietlemb had kőstők indula,
Mirmidonefek serege el iuta,
Az had elöt Achilles forog vala,
Sikoltalsal Varosra üttek vala. |

Mar az Troia hada meg futamt vala,
FőHadnagiok el bagyattanak vala,
Feiek otalmara gondolnak vala,
Görögök az Varast el leptek vala:

Szertelen nagy Varos ez Troia vala,
Harom igen nagy völgien fekszik vala, |
Az ellenseg benne el sellet vala,
Mind begeny, s' mind kazdag fegyuert fog vala.

Siuas riuas nagy rikoltas indula,
Vegre Hector fel fegyuerkezet vala,
Nepe veszedelmen el busult vala,
Minden nepet ostromnak visi vala.

Penthesilea is nepet indita,
Kerek Payfat nagy hamar ragada,
Szep sereget Görögökre nodita,
Eles tőret nagy hirtelen ki ranta,

Tul mas felöl Hector nepe indula,
Az kapunal Göröggel sembe iuta,

Rettenetes

Rettenetes harczot velek indita,
Hektor elöt az nep le omol vala.
Erös Hektor igen meg bufult vala,
Az ö Istenerre meg esküt vala,
Troia nepeuel be nem indulna,
Mig Memnon Kiralyert bossut allana,
Nagy sietue az ö nepet biftata,
Görögöket Hektor meg futamtata,
Az Kapuig rettenetesen vaga,
Az nagy Troiabol öket ki vagata,
Nagy kegyetlen sötetseg raiok iuta,
Mert az Holdnak fenye el veset vala,
Egy czepe is immar nem latnak vala,
Hektor nepe Troiaha be tert vala.
Holt testeiket Varasba meg samlalak,
Ket hean negyuen ezernek talalak,
Az Memnonert bossuiokat meg allak,
Holt testeiket mind az földbe takarak.

Troia Enekenek

Negiedik resze.

AZ Görögök immar el vntak vala,
Troia hadat, Mert sokan vesnek vala,
Kilencz Vitez valastottanak vala,
Kiket Hektor ellen kebitnek vala,
Ezekre Sorsot vetettenek vala,
Vitez Ajaxra a Sors eset vala,
Az Ajaxot fel kebitettek vala,
Vitez Hektort bayra ki hittak vala,
Erös Hektor tolle meg sem yede,
Ajax ellen nagy sepen fel kebuie,

Egy sep

Egy ſep feſtet io Lõuara fel üle,
Egeſ Troia õ vtanna ki mene.

Egeſ Aſia hada nezi vala,
Egy nagy Elephanton Ajax ül vala,
Mind ket felõl Trombitat futtak vala,
Erõs Hector Ajax ellen indula.

Egeſ Orſag nepe czudallia vala,
Ajax az Hectorhoz vgy czapot vala,
Eles tör kettõ ſakadot vala,
Erõs Hector Buzgant raggadot vala.

Vitez Hector igen meg buſult vala,
Ajax ellen erõſen uiu vala,
Ajax Vitez Hectorhoz vagot vala,
Hector Loua farat le vagta vala.

Erõs Hectornak mar Loua nem vala,
Az Elephant hozza igen kap vala,
Tollas Buzgant meg perditette vala,
Elephanthoz Buzgannal czapot vala.

Elephant homlokat vgy ütte vala,
Buzgannak három tolla törtet vala,
Agia veleybe el be ment vala,
Az Elephant ezzel meg ſedült vala.

Erõs Ajax Elephantrol le eſek,
Az Hectorral többet nem viaskódek,
Hector elõt Ajax terdere eſek,
Kin az Hector ſiue ottan meg eſek.

Erõs Ajax igen meg farat vala,
Minden teſte ſebeckel rákua vala,
Meg is haragiában fel vgrot vala,
V y viadalt Hectorral kezdet vala.

Vitez Hector ezen fel geriet vala,
Az Ajaxnak kariat ragatta vala,

Buzganiaual földre le verte vala,
Niakanal fogua őt vondoza vala.
Egeß Görög Tabor rea nez vala,
Hektor ez Vitezt meg ölheti vala,
Ajax Vitezt igen meg banta vala,
Kegielmes Hadnaginak kialtiak vala.
Erős Hektor az Ajaxot ot hagyia,
Az Troianak zep hadat be indita,
Achilles az Ajaxot fogattata,
Az Taborba mingiarast be hozata.
Sok ieles Vrak az vtan veßenek,
Io Vitezek az harczon el esenek,
Fő Hadnagiok Hektor mia veßenek,
Kíról az Görögök így vegezenek,
Soha áddig Troia meg nem vetetik,
Myg nem edgyk Vitez meg giőzettetik,
Hektor vagy Achilles le vagattatik,
Troia vagy az Tabor őstan el bomlik.
Az Czaßarok erről így vegezenek,
Hogy Troiakhoz köueteke külgienek,
Troiaiak seregeket külgienek,
Vitezek az mezón meg ütközzenek.
Az hadnagyok Hektornak meg izenek,
Hogy Achilles ő rea badekoznek,
Egeß Troia erről így vegezenek,
Hogy erős Hektorral mind ki mennenek.
Egeß Troia Hektor elöt sir vala,
Mert ily Vitez halalat bannya vala,
Hektor nekik eckeppen felelt vala,
Vrak meg halliatok eckeppen sola,
Niluan latom Troia nagy kar vallasat,
Tollas Görögöknek főrnü haragiat,

Nem bántam láttatok verem hullasat,
Neha Görögöknek is kar vállalat.

Ha Achilles Vitézzel bembé jutok,
Erőm b'erent harczot velle inditok,
De az útközeten ha en meg halok,
Antenor leben tû bizodal motok.

Nagy b'ep b'oual erős Hector est monda,
Azonközbe Görög had is indula,
Roppogással Troia fele tart vala,
Achilles Vitez igazgattya vala,

Fő fő Vrak mind fel fegyuerkezenek,
Harom b'az ezeren fel keűlenek,
Az b'ep mezőn mind lefeket vetenek,
Farat nepek hogy meg fegitnenek.

Az Hadnagiok Görög nepet inditak,
Ez b'ep sereget ostromnak inditak,
Rettenetes zörgessel ki inditak,
Külön az lefeket helyekre oštak.

Onnat belől egy b'ep nep keűen vala,
nazonefeket rendelik vala,
Penthesilea nekik igy b'ol vala,
Vitezek legietek kialtya vala.

Rettenetes nagy haddal indulanak,
Az fő nyilafok mind elő allanak,
Ket Tabórok hogy őűe roppananak,
Ieles Vrak földre le vagatanak.

Az Görög Hadnagiok czudalliak vala,
Penthesilea vgy forgodik vala,
Hadnagiokra io Louan b'aguld vala,
Sokat benne ez Aűony el giöz vala,

Diomedes io Vitez ember vala,
Ez Aűony tölle meg nem iet vala,

Eles törrel igen forgodik vala,
Penthesileat meg nem gióste vala,

Egeß piros haynalik vittak vala,
Sok ieles Vitezek meg holtak vala,
Aßonyokba ket negyuen veset vala,
Görög népbe három ezer holt vala.

Szep fenyes nap mikor el fel iót vala,
Az Achilles nepet indittya vala,
Amazonok meg futamottak vala,
Szantalan nép mert ellenek iót vala.

Rettenetes had ó kóßottók vala,
Amazonok igen hullanak vala,
Giorfan kózzülök tiz ezer el hulla,
Kapu fele ßegeniek futnak vala.

Amazonesek vgy farattak vala,
Kerek Payßt mar fel nem biriak vala,
Az Achilles óket kergeti vala,
Szegenyeket igen ßaggattia vala,

Vitez Hectornak hogy est meg ielentek,
A ßep népnek vesedelme történek,
Giors Paripaiara giorfan fel vgrek,
Egeß Troia ostromnak inditatek.

Vasas kapukat hamar meg nytanak,
Troiaiak Görögökre iutanak,
Hector elót ottan meg futamanak,
Farat nepek ackór meg niugouanak,

Troiaiak ßaz ezeren valanak,
Az Görögök Taborba futamanak,
Rettenetes keppen ók le hullanak,
Amazonesekert le vagatanak.

Tiz ezeren Aßoniokba vesenek,
Görögökbe ertek fokban vesenek,

Száz kilencz ezéren meg öletenek,
Derek erő Czaſarhoz ſietenek.

Az Czaſarok igen yettek vala,
Mert az erős Hector ot forog vala,
Meg is Fegyvereket ragattak vala,
Szembe Troia hadaual vának vala.

Görög nepet Hector meg keſerüle,
Locrus ſiget Kiralyat meg eſmere,
Priamus rokona eſebe veue,
Troiaba minden nepet be terite,

Azonközbe Görögök izenének,
Követ által Kyralynak köniörgenek,
Egy holnapí frigyet köſtök tennének,
Szegeny teſteket hogy el temetetnek.

Mogiok ſerent nagy ſok ſakát hordanak,
Mind ket felől nagy tűzeket rakanak,
Minden holt teſtek bele haniatanak,
Nagy ſirafsal földbe takartatanak.

O kegyetlen görombá vakmerőſeg,
O terméſet ellen valo dühőſeg,
Te tölled ſarmazik minden verſenſeg,
Te tölled tamad minden kegyetlenſeg.

Az Görögök mikoron aldoznának,
Nagy ſep ket feier Galambot latanak,
Eleikben nagy ſepen le ſallanak,
Egy Solyomtól mind meg bolgattatanak.

Mind az kettőt a Soliom el ragada,
Nagy aitatoſon mellyeſti vala,
Azonközbe egy Sas el iutót vala,
Mind prædaſtol Solymot meg ötte vala.

Amazonefek ot mulatnak vala,
Minden felől az dolgot lattiak vala,

Giőzedelem ielenek tartyak vala,
Görögökre egy nyilat lőttek vala,
Kilencz Iffiak eggyüt le ültek vala,
Niaiasaggal enni keűlnek vala,
Kik mind egy Attyatol szármastak vala,
Az egyken az nyil által ment vnla.

Nagy hirtelen ástaltol fel vgranak,
A frigy alat mingiart őűe kapanak,
Az Taborból tőbben tőbben iutanak,
Amazonesekre fel tamadanak.

Harom szazat kőzzűlők le vaganak,
Eleuenen kilenczet meg niuzanak,
Maradeka Troiaba saladanak,
Penthesileanak panasolkodnak.

Penthesilea igen busult vala,
Noha ők az frigiet meg sektek vala,
Nagy vakmerőn Trombitat futat vala,
Görögökre rend nélkül siet vala.

Az Görögök ily alnaksagot tőnek,
Harom Taborokat giorfan berzenek.
Nagy sok helyen mind lefeket vetenek,
Derek erő eleikben menenek.

Szantalan sok Görög meg indult vala,
Amazonok raik rohantak vala,
Az ket Tabor hogy őűe iutot vala,
Rettenetes kialtas indult vala.

Amazonok nepe rend nélkül vala,
Az mint lehet meg is forgodik vala,
Eles tőr kezebe vgy fenlik vala,
Görögöckel sebese viu vala.

Egeű delig velek mind vittak vala,
Sok Görögök földre vagattak vala,

Vegre

Vegre egeß Tabort meg töltak vala,
Mind az ket had igen faradot vala,
Azonba egy felől elő rohana,
Szaz tiz ezer ember sеп serral vala,
Hatul Amazonokat vagiak vala,
Szantalan sok meg sebesedet vala,
Nemellyek hatra is fordulnak vala,
De mas felől meg le vagatnak vala,
Minden felől sok veszedelmek vala,
Szantalan sok mar tennék meg holt vala,
Edgyk sarniat a seregnek meg bontak,
Troia fele segeniek futamanak,
Ellensegek lesből ki rohananak,
Farat nepnek eleikbe allanak,
Az etős Achilles ot forog vala,
Farat nepet erősen vagya vala,
Keze mia masfel sаз veset vala,
Fegyuereről az ver le czorog vala,
Erős hadat immaron keßtek vala,
Szörnien Amazonok hullanak vala,
Azonközbe töb ellensegek iuta,
Chalcedonbol vy nep érkezet vala,
Szörniükepeden ök harczolni kezdenek,
Ezek mia sántalanon vesenek,
Egy fele segeniek el eredenek,
Harmad lesből eleikbe menenek,
Rettenetes haborusag indula,
Czak huson öt ezer benne marada,
Xantus vizeig őket vagtak vala,
Mind Louok s' mind magok el bagiat vala,
Siuas riuas ő közöttök nagy vala,
Teles louak halua feküßnek vala,

Nemeliék

Nemelyek az mezőkön futnák vala,
Amazonok főrnien vágatnak vala,
Az Achilles erősen viú vala,
Penthesileara nagy bossús vala,
Az nép közöt el elegiedet vala,
Torkat Dardauál által verte vala,
Penthesilea azért így iart vala,
Mingiart Louarol le haniatlot vala,
Tollás Achilles feiet vötte vala,
Farat nepenek fel mutata vala,
Ezen fegeniek igen iedenek,
Czak kilencz ezeren rabba esenek,
Dereg nepek fattig meg öletenek,
Ily nagy romlasok ackor történeenek,
Troiaiak ez dolgot hogy meg értek,
Hogy ily főrnüü vesedelem történeek,
Az frigy ellen ök is vgy vegezenek,
Piros Hainalkor hogy ök is ki mennenek,
Czendesegebe azon eiel lennemek,
Reggel batron velek sembe mennenek,
Hütök ellen Vrak czelekedenek,
Ast nem tudgiak hogy verrel füzetnemek,
Piros hainal hogy el közelget vala,
Troiaiak igen kefélnek vala,
Sarpedon io Louat niargallya vala,
Aeneas Kiralyt melle vötte vala,
A nép hainal immar reaiok iuta,
Az Trombiták mindenüt zengnek vala,
Erös kapukat le boczattak vala,
Szörnüü zörgessel ki indultak vala,
Görögök is rendet allottak vala,
Ket száz ezeren fel keféltek vala,

Troia'y haddal sembe vittak vala,

Kemeny viadalt velek kestek vala,

Az ket sárnya mikor óbue iót vala,

Sok Görögök földre le hulnak vala,

Cymeres Sifakok romolnak vala,

Eges öt oraiglan vittak vala,

Az Görögök kemenien vinak vala,

Seregenkent meg futamódnak vala,

De vegre az nepet meg toltak vala,

Rhetzum hegy fele futamtak vala,

Futo felben fokat le vagtak vala,

Troia hada meg sembe fordult vala,

Mygdonides nepe mind meg holt vala,

Az Sarpedon elől forgodik vala,

Fő fő Vrak est el vegestek vala,

Sarpedonra meg dühóttének vala,

Ó felőle igy sandekoznak vala,

Hogy meg ólnek ast tanaczlottak vala,

Nagy hirtelen reaiok üttek vala,

Az Taborból töb nepet hoftak vala,

Troia nepe meg futamodot vala,

Erős Achilles mert igen ió vala,

Kegietlen zur zavar közöttök vala,

Sarpedon az nep előt viu vala,

Seregeből ki borítottak vala,

Szörnükeppen közöttök czapdós vala,

Eges Görög Tabor kórniüle vala,

Czak egiedül kóstók tantog vala,

Seregeből begeniek nezik vala,

De hozzaia mar nem ferhetnek vala,

Erős Achilles fegyueret kí ranta,

Vitez Sarpedont leg ottan le vaga,

Troia feregere nepet inditá,
Dardaiaba ő feiet fel mutata.

Troiaiakra hamar rohanának,
Szertelen fokat benne le vagának,
Aeneas Kiralyra ők indulának,
Nagy fokat Vitezibe le vagának.

Diomedes io Vitez ember vala,
Aeneas Kirallyal bayt kezdet vala,
Egeß egy oraig vele vit vala,
Troia nepebe keues marat vala.

Mint az Iuhok el bellettenek vala,
Hegieken völgyeken budosnak vala,
Az Görögök nagy börnien vagiak vala,
Aeneas is igen sebesült vala.

Attyak, Anniak kőfalra fel menenek,
Isteneknek nagy siruan esedeznek,
Edes magzattiok előttök fetrengnek,
Priamus Kirallyal el keserettek,

Hektor az Kiralihoz be lepet vala,
Mind Attyauval őbue el busult vala,
Keseruesen Tabor sele nez vala,
Vegre magat halalra vette vala.

Soha meg nagyobb had nem törtent vala,
Meg egyßer is ily nagy harcz nem löt vala,
Troiaiak így el nem fottak vala,
Minden nemzetek le vagattak vala.

Priamus Hektort nem hoczáttya vala,
Mert halalat erősen bannia vala,
Busult Hektor Trombitat futat vala,
Egeß Varas piacra futot vala.

Szep Dardaiat kezebe kapra vala,
Sereny Iffiakat mind ki vitte vala,

Kapun allok Kaput meg nyttak vala,
Terdet feiet Hectornak háytnak vala,
Oroslan modra Hector megien vala,
Araniás sisakiát fel vötte vala,
Nehez törí oldalan fenlik vala,
Rikoltaísal Tabor fele tart vala,
Erös Hector mikor ki iutot vala,
Aeneas Kiralyt mar meg giöztek vala,
Hegies törrel ötet öldekli vala,
Diomedes kegietlenkedik vala,
Egy magas hegy az Tenger fele vala,
Troia nepet mind addig üstek vala,
Szegeny farat nep el maradoz vala,
Ottan Görögök feiet veszik vala,
Immar az nap nagy fok nep veset vala,
Hetuen három ezeren holtak vala,
Az Görögök kiket le vágta vala,
Nierefeggel mindnyaian iartak vala,
Troiaiak el bellettenek vala,
Sereg elöt hogy Hector lattyak vala,
Görögökre sembe fordultak vala,
Dardaiokkal öket öldeklík vala,
Erös Hector mihelt el iutot vala,
Egeß Sereg tölle meg remült vala,
Taboroktol nagy meßse vinak vala,
Az Tenger partyara futamta vala,
Immar az nap el ala niugot vala,
Meg is Görög nepeket üzik vala,
Mind feienkent meg esküttének vala,
Nagy haraggal vtannok mennek vala,
Tenger belire mikor iuttak vala,
Ellenseget meg forittottak vala,

Görögöket nagy főnien vagiak vala,
Priamus Troiabollel ki nez vala.

Görögöckel főrnükeppen viuanak,
Az fő Hadnagiok földre va gatanak,
Szantalan sok Görögök elhullanak,
Egeß virrattig meg nem niugouának,

Troia alat sok harcök törteneenek,
De soha töb Görögök nem veßenek,
Mint ackoron fellel meg öletenek,
Nepestöl Haiostol meg törteneenek.

Nagy veßedelmeket ök hogy meg lataak,
Hazaiokba terni iobnak gondolak,
De az Feiedelmek öket le niomak,
Illyen modon hadat meg tartostatak.

Fő Kiralyok ackor fel keßüleneek,
Az Hectorrol köztööttök vegezenek,
Achillessel ellene keßüleneek,
Az Troiába köuetekeet küldenek.

Várbeliék is mind ößue giüleneek,
Ez dolögröl köztööttök vegevenek,
Erös fegyuereseket keßiteneek,
Nagy zörgeßsel Kapuhoz eredeneek.

Oly nagy batron az Hector megien vala,
Ö halalat semminek veli vala,
Nagy erös fegyuerre kezeben vala,
Veßedelmet Görög népnek hoz vala.

Egeß Troia vtanna ki ment vala,
Mert Hector halalat vgy fanniak vala,
Egy felöl az Asia hada vala,
Mas felöl Troiaiak nezik vala.

Az Achillest Görögök el keßiteek,
Egeß Talpig merö vasba öltüzek,

Egy nagy Darda ő kezeben adatek,
Vegre az Trombita meg fualtatek.
Ket Vitezek hogy sembe iuttak vala,
Erős Hector Louat izgattya vala,
Tollas Achillest vgy találta vala,
Czomiaban az Darda által ment vala,
Kegietlen Achilles el aiult vala,
Szabadon Hector le vaghattya vala,
De Achilles Vitez meg banta vala,
Nepet Troiaba indította vala.
Mert meg regen ezen meg esköt vala,
Hogy ha Achillest Vitez meg birhattia,
Tabor elöt ötet meg haladhattya,
Eleuenen nepenek vissza adgia.
Nagy hirtelen Lorol le fordult vala,
Szep boual Achilles bištattia vala,
Kariaual foguà fel emelte vala,
Görögöknek eckeppen külte vala,
Erős verontast ez elöt töt vala,
Mikor Sarpedonert ki iöttek vala,
Ket száz ezer ember ackor holt vala,
Azert Hector raytok köniörült vala,

Ötödik része

HECTORNAK ES ACHILLES,
nek Szörniü halala.

HALLóttunk már sörniü ver ontasokat,
Görögökkel törtent erős harczokat,

Amazonoknak bõrniû halálokát,
Kikert ô Feriek nem bának holtokat,
Scythiaba mikor hallottak vala,
Hogy ô hazas tarsok el veset vala,
Nagy haraggal fel indultanak vala,
Harmad fel száz ezeren iõnek vala,
Erõs kebullettel ôk iõnek vala,
Sûrõ Darda, Szambereggy kõtõk vala,
Ket elû sablaiok lanciaiok vala,
Iob kez felõl eles bekercze vala.
Az had kõtõt fantalan nyilas vala,
Zabloiok es Dobiok nagy súrõn vala,
Rettenetes minden nemzetnek vala,
Kin Görögök is meg yettek vala.
Szantalan nep meg Taborokban vala,
Kin mindenek el czudalkoznak vala,
De ezektõl vgy meg remültek vala,
Mert kegyetlensegeket hallják vala.
Vitez Meriont bolitottak vala,
Az nagy Europaba izentek vala,
Fõ Kiralyok sok nepet attak vala,
Eges Africat is be iarta vala.
Oly nagy giorlan nepet kebiti vala,
Ibonyu sokasag el indult vala,
Troia ellen nagy nepet visen vala,
Minden tartomaniokat rabol vala.
Az Tengeren hogy altal kõttek vala,
Az ket Czabar eleikbe ment vala,
Ô magok is el czudalkõtak vala,
Mert semeckel be nem lephetik vala.
Scithyaiak is el iuttak vala,
Troiaiak ezen örülnek vala,

Pzorefeknek neueftetnek vala,
A fep mezön le telepöttek vala,
Egy holnapig az nep meg nyugöt vala,
Vegezet nap mar elő iutot vala,
Trombitak Dobok meg zöndültek vala,
Egeß Tabor Görögre indul vala,
Scythiayak meg indultanak vala,
Mind feienkent fel fegyuerköstök vala,
Sebességgel raiok rohantak vala,
Szörniü harcöt egymással keßtök uala.
Az Görögök fantalanon valanak,
Negy baz ezeren raiok rohananak,
Egeß delig velek igen viuanak,
Vegre az Görögök meg futamanak,
Sebességgel vrannok niutozanak,
Futo Görögbe fokat le vaganak,
Egeß az Taborig mind vagatanak,
Az Görögök meg vissza fordulának,
Az ket Tabor el egieledet vala,
Szörniü zörges roppogas köstök vala,
Nyugot nepek is meg indultak vala,
Rettenetöfön egymast vagiak vala,
Szantalanon raiok rohantak vala,
Scythiaiakat meg toltak vala,
Egeß az Kapuig mind vagtak vala,
Esmet Görögökre fordultak vala,
Negyuen ezer benne el veßet vala,
Mert egeß nap nyugattig vittak vala,
Scythiayak el farattak vala,
Segitsegek sohonnat nem ió vala,
Troia nepe igen meg yet vala,
Hogy veßedelmeket meg latta vala,

Scythiaiakat

Scithiayakat vgy faniak vala,
Priamusnak est hirre tottek vala.

Scithiaiakat vgy vagiak vala,
Tizen harom Zablot el niertek vala,
Keleruesen Troiara neznek vala,
Troia hada vegre ki indult vala.

Erős Hector Sereg elöt hogy latak,
Farat nepek meg sembe fordulának,
Troia Vitezek siualkodának,
Nagy rettenetesen öbue czapanak.

Vitez Hector Dardaua viu vala,
Elötte az Görög le omol vala,
Thoas Kiralt akkor el fokta vala,
Neoptolemus sebbe eset vala.

Mind sötet estueig velek viuanak,
Egy nehany ezert benne le vaganak,
Az Görögek Taborba baladanak,
Troiaiak Varosba fordulának.

Görögök esmet meg bizakodának,
Az Scithiaiak meg futamanak,
Az Sigeum hegyg mind vagatanak,
Onnat Görögök vissza fordulának.

Scythiaiak vissza nem terhetenek,
Hazaiokba begeniek nem menenek,
Görögöktel igen meg veretenek,
Az nagy viadalnak veget vetenek.

Tiz eges estendö mar el iö vala,
Görögök vini nem akarnak vala,
Sok ieles Vitezek meg holtak vala,
Hectornak halala közelget vala.

Az Kiralynak egy kiczin fia vala,
Iffiu Troilusnak ast hyak vala,

Szep Louara egyser el fel ũlt vala,
Hector modgyara ő is ki ment vala,
Achilles is sepen meg epült vala,
Nagy erős Dardaiat fel vőtte vala,
Io Louara ackor fel fordult vala,
Troia Kapuia körül baguld vala,
Egeß Myrmidon nepe velle vala,
Vitez Modra Louon baguldnak vala,
Az nagy sepe Tauas el kezdetet vala,
Troilus is Troiabol ki iő vala,
Az Kapun ki alig mehetőt vala,
Az Görögök am meg esmertek vala,
Az Achilles Louat niargallia vala,
Szegeny Giermeket által verte vala,
Erős Dardaiat benne hatta vala,
Porba az ő vere le czorog vala,
Loua feke meg is kezeben vala,
Szegeny ez vilagbol el ki mult vala,
Troiaiak mihelt ebekbe veuek,
Az erős Hectornak est meg ielentek,
Achillesre igen meg bosonkodek,
Haladatlanfagarol emlekezek,
Halliuk meg Hectornak sörniü halalat,
Lassuk berenczenek forgando voltat,
Innet minden Vitez vehet sepe peldat,
Modgiaual igazgassa allapattiat,
Hector az Troianak otalma vala,
Emberek közöt giözhetetlen vala,
Hazaianak nemes otalma vala,
Ven Attyanak ekes czimere vala,
Busultaban magat meg nem birhata,
Edes oczen el keseredet vala,
Senki intesseuel nem gondolt vala,
Gorombaul Görögökre fut vala,

V en Priamus erősen felti vala,
Mert annal több remenlege nem vala,
Minden gondolattia Hectorrol vala,
Ily ielenleg almaba törtent vala,
Priamus almaba est latta vala,
Hat egy Görög az Coronat el kapta,
Szeme lattara kette bakastotta,
Az Piaczon tűzbe meg oluastotta,
Fiat Hector almaban hyia vala,
Kiraly elöt barnian fel repült vala,
Az egy alat nagy sepen repös vala,
Ez alom Kiralynak feiere balla,
Alom miat erősen retteg vala,
De semmikeppen velle nem gondolá,
Atya ellen Louara fordult vala,
Paysal sablaiaual ki indult vala,
Az Achilles meg futamodot vala,
Merges nyhait fel ragatta vala,
Tatar yat kezebe kapta vala,
Hector elöt ő el reitezet vala,
Erös Hector igen meg busult vala,
Szörniukeppen Göröggel viu vala,
Görög nep elötte le omol vala,
Az Vliszes ellenek indult vala,
Dardaiaual Vliszes viu vala,
Eles Türrel Hector le verte vala,
Holt eleuenen őt el hatta vala,
Nestor Vitezet földre le vagta vala,
Achillesre oly igen busult vala,
De Hector elöt el reytezet vala,
Eges Troia Göröggel viu vala,
Az Czarok igen rettegnek vala,
Szörniukeppen ő velek vinak vala,
Myrmidonefek serege el hulla,

Maradéka Tábór fele indula,
Hektor az Achillest keresi vala.

Egy kis hayleknel el reytezet vala,
Merges nyilat yabá tötte vala,
Ket nilaual Hektorhoz vgy löt vala,
Torkan az merges nyl által ment vala.

Szegeny Hektort az rut merreg el hata,
Magat mingiarást hálnia boczata,
Az erős Achilles sablyaiat ranta,
Hektor ellen nagy hirtelen indula.

Busult Hektor meg is fegyueret foga,
Achilles sífakiat vele vgy czapa,
Felső fele kette bakadot vala,
Achilles feiebe be hatot vala.

Achilles ezen igen yet vala,
Hektor előt meg futamodot vala,
Szegeny Hektort merreg el hatta vala,
Ez vilagbol Vitez igy ki múlt vala.

Achilles est ekebe vötte vala,
Testet Lorul le tabitotta vala,
Szegeny holt testet által verte vala,
Koczi vtan mingiart kötette vala.

Egesz az Taborban meg kialtata,
Az holt testnek labait meg furata,
Kegietlennül tetoua hurczoltata,
Az ebeknek mezőre kt vonata.

Ezen Troiaiak keseredenek,
Penzen Görögöktől frigyét veuenek,
Priamussal Achilleshöz menenek,
Hogy Hektor testeert kóniörögnenek.

Nagy sok kinczet Troiabol hoftak vala,
Achilles előt földre estek vala,
Nagy rut semmel raiok tekentet vala,
Az Kiralinak eckeppen felelt vala,

Kirali

Király, Taualy nem est műveled vala,
En nepemet arczul vereted vala,
Siralmas nekem Patroclus halala,
Es sebeimnek keserues faidalma,

Im ezennel veled is ast miuelem,
Neped elot binte ast czelekedem,
Tollas Buzgannial feiedet el rontom,
Eges Taborodat földre vagatom.

Fo fo nepek vgy koniorognek vala,
Ajax Vitez vegre fel allot vala,
Mert Hectorrol meg emloközet vala,
Ki irgalmasagot vele tot vala.

Halgatoia legy Vram bebedemnek,
Ad meg Hectorot o siralmas nepenek,
Szabadsagot adgy ily nemes Viteznek,
Gondold regi vebedelmet feiednek.

Nyluan Hector senkit meg nem olt volna,
Czak nekie bekessege lot volna,
Mindenekhoz o kegielmes lot volna,
Senkit akartyauval nem bantot volna.

Az bebeden Achilles keserodek,
Hector teste penzen meg adattatek,
Tistesseggel Troiaba be vitetek,
Siralmas ruhaba fel oltostetek.

Kegietlenek illyen bokasok vala,
Holt testet tuzben meg egetik vala,
Porat Korsotskaba czinallyak vala,
Emlekezetre ast megtartyak vala.

Troiaiak Hectorot meg nem egetek,
Draga Balsamummal testet meg kenek,
Egy kiczin Boltoczkaba helyhestetek,
Ezust agyba emlekezetre teuek.

Latni otet mindennek szabad vala,
Attyak Annyak sirua be mennek vala,

Ohai

Ohaytasal ötet czökollyak vala,
Az holt testől meg nem valhatnak vala,
Abrazattya Hectornak magas vala,
Tista Aranybol ki öttöttek vala,
Termeteben czontos es vastag vala,
Nagy bap fodor haia es kemeny vala,
Nagy öreg kek beme es fenies vala,
Tekenteti kegielmességgel vala,
Szaua iarasa pelypen esik vala,
Hufon kilencz estendőbe iut vala,
Óltözö berbama előtte vala,
O Dardaia tizenket signi vala,
Tista Aranyas ö Payba vala,
Harom veres Oroblan rayta vala,
Eletebea draga erkölcsü vala,
Bofusagot senkinek nem balt vala,
Kiczintől fogva nagyig banniak vala,
Meg az ellenseg is ohayttya vala,
Az Czabarok igen örülnek vala,
Mert fő ellensegek mar meg holt vala,
Achilles Kirallyal vigadnak vala,
De am ez is Hectoreert meg holt vala,
Priamus Parist bositotta vala,
Az ki az nagy Troiaban meg el vala,
Ki miat a börnü had indult vala,
Attya neki eckeppen bolut vala,
Latod fiam Paris, vesedelmünket,
Troibelieknek nagy eseteket,
Attyad fiainak el veseseket,
Görögöknek kegietlenked eseket,
Ha Achilles köbötök Vralkodandik,
Egy ostromon nepünk mind le vagatik,
Egy holnapig Troia vara el romlik,
Fundamentomabol ki törtetik.

Azert

Azert lásd meg ved ebedben ezeket,
Vesd halálra most az tennen feiedet,
Kösd fel mingiart te eles fegyueredet,
Vitez Batyadert ne bánnyad testedet.

Tudod fiam Batyad mit czelekedek,
Te erőtted ő veri ki ontatek,
Ez nagy vededelem erted történek,
Ily nagy sok nep eretted le vagatek.

Azert mint ő nem kemellette magát,
Te se bánnyad karodnak faratsagat,
Ved kezédbe te merges nyilaidat,
Ald meg Achillefen az te bosszudat.

Im ezennel elég lehen otalmód,
Nem lehen ebből semmi kar vallafsod,
Eletedre Vrak viselnek gondot,
Ezzel lehen csak keues faratsagod.

Egy sereg sereget nagy hamar szerzenek,
Teles fő Vrakat melle vetenek,
Tróiaiak mindniayan keűlenek,
Isteneknek erőssen kőniőrgenek.

Az Görögök igen vigadnak vala,
Hektor halalan vgy őrűlenek vala,
Varos mellet egy kis kapolna vala,
Achilles aldozni oda indula.

Az Taborbol immar ki lepet vala,
Kapolnaba Paris is be ment vala,
Status meget magát meg vontá vala,
Achilles is el közelitet vala.

Templomban hogy Parist meg lattá vala,
Görög nieluen őtet meg bitta vala,
Merges nyllal Paris hozza lőt vala,
Szűueben az nyil vas meg állot vala.

Vitez nem alhata földre fordula,
Paris latá eles törtet ragada,

Feiet derekatól hamar el vágá,
Vitez Battyaert bossuiat meg alla.

Giorfan est meg monda edcs attyanak,
Hogy halalat meg torlotta Battyanak,
Görögök Kapolnaba indulanak,
Mert hadnagy dolgaba semmit nem tudnak.

Kapolnaba mihelt be iöttek vala,
Achilles testet ot talaltak vala,
Czasaroknak meg ielöntettek vala,
Mind az eges Tabor meg busult vala,

Nagy siralsal Achillest el temetek,
Az eges Tabortul mind iaygatatek,
Minden fegyvere elo hozatatek,
Az nagy Tabor elot le tetettetek.

Ó payfa oly igen nehez vala,
Het okor borrel boritottak vala,
Egh forgasat rayta meg irta vala,
Tollas Buzganiat fel nem biriak vala.

Ket Hadnagyok elo allottak vala,
Vitez Ajax egyknek neue vala,
De Masodik az Bölcz Vlises vala,
Kik ez fegyvert igen keuanniak vala.

Iollehet az Ajax io Vitez vala,
Kinek masá az Taborba nem vala,
De meg is Vlisesnek attak vala,
Mert bölczesegeuel el nierte vala.

Ezen Ajax oly igen busult vala,
Mert az fegyver o neki nem birt vala,
Eges Tabor otet mind nezi vala,
Fegyvereuel magat meg olte vala.

Immar mind az ket fel el vnta vala,
Semmi vege viadalnak nem vala,
Orfag Hadnagyaít emeltek vala,
Veg ostromhoz mindenik keful vala.

Azon

Azon eyel az népét el kesíték,
Egész Görög Tabor mind fel vetetek,
Szép hajnalba az nép elinditatek,
Neoptolemus Louara fel vgrek,

Troiaiak mind fel fegyuerkezenek,
Sok nyilak Torniókba fel menenek,
Az Görögök mind ostromnak ióuenek,
Varból ráiok nagy fok nyilat lóuenek.

Halallal egyik is nem gondol vala,
Nagy vakmerőn az törest hagiak vala,
Egy más az kőfalrol le hanniak vala,
Rettenetes sívas közöttök vala.

Egyik felől vegre töltest haniának,
Mind Fat, Földet, Kővet őbue rakanak,
Laytoriakon Bastyakba be haganak,
Troiaiak benne le vagatanak.

Oly nagy erős viadal közöttök vala,
Két egész hetig meg nem allot vala,
Veg ostromot tenni akarnak vala,
Azert halalokat nem bánnyak vala,

Rikoltással Varba fel rohananak,
Görögök Bastyakbol ki vagatanak,
Troiaiak közze kik akattanak,
Konczrol-konczra leg ottan haniattanak,

Köztök az ver annyra arrat vala,
Hogy az embert meg tantorittya vala,
Az mely arok holt testel rakua vala,
Sűrőn ráiok az nyilat boryak vala.

Az Hadnagiok nagy karokat meg latak,
Nepet az ostromrol vissza forditak,
Az fő Kiralyokat őbue hiuatak,
Hadnagyfagokat kezekbe aianlak.

Hazaiokat közöttök sokan ohaytak,
Kegietlen Kiralyok meg tartóztatok,

Minden

Minden kegyelmesegeket aianlak,
De az farat nepet meg nem tarthattyak.
Minden Bölczek Troia hadat czudaltak,
Görögök keferüseget sirattak,
Cronikaiokba mindenek be irtak,
Vitezeknek halalat ohajtottak.

Ha az földnek beme baia löt volna,
Farat nemzeteken kóniörült volna,
Giomraban nemellyet meg mentet volna,
El epedet nepet taplalta volna,

Vrak es Kiralyok el keferöttek,
Tiz egeß estendeig ot vesöttek,
Kegietlen sebeckel immar el tölttek,
Keferü gond mia mar el öbültek.

Semmi remenfegek senkinek ninczen,
Hogy edes hazaiaba el mehessen,
Regi esmerőieuel bebelhessen,
El pußtult földere vißa terhessen.

Nam giöbhetetlen volt Troia kö fala,
Vert keuan volt Priamus Coronäia,
Nam rettenetes volt Hector haragiä,
Forgo belnel sebeseb forgodasa.

Troiabeliek is el farattanak,
Farat nepek nyugodalmat keuannak,
Eleget folgaltak ö hazaioknak,
Io Vitezek mar mind le vagattanak,

Nagy sokaig mind vesztegsegbe lönek,
Troiaiak is ki menni nem mernek,
Farat Görögök is el epettenek,
Haza terni nagy fokban igyeköznek.

Sokat irnak Troia el romlalsarol,
Ily ket ieles hadnak el oblalsarol,
Nagy fokban irnak bizonnial Troiarol,
Löt volna romlasa arultatasbol,

Erős Hector mikoron meg holt volna,
Király magát két Vrra bišta volna,
Ezek az Troyat el arultak volna,
Negy száz ezer embert el vittek volna.

Historiaiokba sokan be irtak,
Görögöknek alnoklagat czudalliak,
Varbelieket mikeppen meg czaltak,
Halgasuk meg veszedelmek okat.

Pelda lehet Troia minden embernek,
Feletteb ne hidgen vak berenczenek,
Hatart vetet Isten ő életének,
Ellene nem alhat vegezésnek.

Czudalatos vala Troya ereje,
Kit emberi erő meg nem vehete,
Szántalan sok nép alatta el vesé,
Ier lasuk meg mint történek vesése.

Hatodik része

Az Historianak.

SIRalmas veseset Troia varanak,
Sokan czudalliak modgiat romlásanak,
Gorombaságokat az nagy Vraknak,
Illyen rendet iryak pusztulásoknak.

Fő Czásárok igen busulnak vala,
Hogy Asia hada el romlót vala,
Vitezsegek semmit nem hasnalt vala,
Több több vesedelmek érkezik vala.

Rauaságot hirtelen gondolának,
Szántalan sok baronakat hordának,
Egy igen nagy fa Louat faraganak,
Niolcz holnapig mind ezen bardolának.

Az negy laba mind kereken al vala,
Aly aytokat rayta czynaltak vala,

Ezer

Ezer embert béle berzettek vala,
Az eggyk Czaſar is velek ot vala,
Nagy okofsag Agamemnonba vala,
Egy kis ſygetben el reytezet vala,
Tenedos ſygetnek eſt hyak vala,
Troia varatol csak egy mely föld vala,
Czaſar minden fele el izent vala,
Micenaba leuelet küldöt vala,
V yob nepet melle hozatot vala,
Niolczuan negy ezeren erkeſtek vala,
Illyen czalardsagot gondoltak vala,
Az nagy fa Louat ök ot hattak vala,
Troiaiak igen örülnek vala,
Mert el mentek ök mind aſt velik vala,
Söt az Görögök köſt egy ember vala,
Alnok Sinonnak hiuattatik vala,
Görögök kezet hatra köttek vala,
Egy faros Toczkaba ot hattak vala,
Czuda nagy vakmerőſeg benne vala,
Azert Vrak ötet ot hattak vala,
Illyen ielt Görögöknek mondot vala,
Hogy az nepet meg ne czalatkoſtalsz,
Valahogy az Varast ha meg czalhatom,
Ez nagy Louat velek be vonattatom,
Eyel az aytaiat nekik meg nytom,
Titkon a fok nepet mind ki boczatom,
Sok ſántalan embert le vagattatok,
Az magas kapura en el fel hagok,
Egy egő űſőget nektek mutatok,
Mihelt lattyatok ottan induliätok,
Haſonlatos keppen ez törtent vala,
Troiaiak Varbol ki iöttek vala,
Egeſ Troia örömrre fordult vala,
Iſteneknek halakat adnak vala,

Vrak az nagy Louat czudalliak vala,
Czudalatos keppen formaia vala,
Troja hadat rayta meg irtak vala,
Kiralyok semelnye mind rayta vala.

Nagy Veres Dardakat talalnak vala,
Es nemellyek ezen vgy sirnak vala,
Vres Sisakokat fel vesnek vala,
Töröt Paybokat talalnak vala.

Igen keseruesen mind sirnak vala,
Kiknek Magzattyok ot el veset vala,
Erös Hector vgy emlegetik vala,
Ki sokbor az nepet meg menti vala.

Achillessel it ez helyen meg viua,
It erös Aiaxöt meg giöbte vala,
It az Achillesnek satora vala,
It Penthesileat le vagtak vala.

De it az Czarok satora vala,
Imit az ket had öbue öklelt vala,
It Szereczeneket le vagtak vala,
Imit Patroclus le vagatot vala.

Itt az Rhesus Kiraly tabora vala,
Kit az Diomedes mind el pusztita,
Itt az mezö verrel be borult vala,
Itt Scythiayak meg holtak vala.

Nemellyek közzülök ki ionek vala,
Az Louak nagy voltat czudalliak vala,
Louagok, Gialogok el leptek vala,
Kin Görögök förnyn rettenek vala.

Vrak es Hadnagyok öbue gyulenek,
Hogy az Varba vigiek vgy vegezenek,
Ebben Laocoon Papnak hirt tönnek,
Nem alhat ellene bolondult nepnek.

Söt bolondok vattok nagyon kialtia,
Troyaiak nincz esetek ast monda,

Erős Dardaiat hirtelen raggada,
Az Lo oldalaba Dardat el ronta.

Ier gyűtzük fel láfsuk mi vege leßen,
Mert raytunk bizony czalardsagot teßen,
Ezzel Görög nep raytunk erőt veßen,
Meg lattiatok veßedelmünkre leßen.

Köz nepek is mind ást kiáltiak vala,
Hogy Tengerbe vetnek ást mongiak vala,
De az Vrak meg bolondultak vala,
Hogy be vigiék ást paranczolliak vala,

A pro gyermekek ot futofnak vala,
Az mőzökön bellel iaczodnak vala,
Egy embert az nadasba leltek vala,
Az Paßtorok onnat ki vontak vala.

Kiáltással az gyermekek ragadak,
Kezet labat minden felől meg kapak,
Az Troia Varaba el be hurczolak,
Priamus Varaba kötözue hozak.

Az Priamus ötet bißtattia vala,
Szabadon boczafsak meg hatta vala,
Az nagy Lorol ötet kerdezik vala,
Kiról nekik Sinon eft mondta vala.

Bizonniara valamit nektek folok,
Troiaiak mindent igazat mondok,
De nincz Görögöknek semmi hatalmok,
Es ez vtan leßen nyugodalmotok.

Ez nagy Louat ök arra faragtatak,
Minerua tiftelsegere czinalak,
Hogy valakik ez nagy Louat meg latnak,
Troia viadallyat ök elő hoznak.

De semmi czalardsag bizony hidgietek,
Sohul ninczen semmi veßedelmetek,
Ez Louat meg lattyak tú nemzetsegtek,
Kik Troiaba ez vtan neuekődnek,

Vrak előt eckeppen föllet vala,
Egész Troiát ezzel meg czalta vala,
Vrak erről így tanaczkoztak vala,
Hogy be vinnek azt paranczollyak vala,

Az egész Varos körniül vötte vala,
Sok kötelet az Lora köttek vala,
Labaira Lanczot foytottak vala,
Enek fölül Troiába vonák vala,

Az nagy erős kapun be nem fert vala,
Erről az Vrak így vegezték vala,
Keritesben le rontottanak vala,
Azert az Varosba így vittek vala.

Myg az Templum melle el iutot vala,
Egész Troia nepe mind hallya vala,
Negyber az fegyueres meg zördült vala,
Fegyueres zengestet meg hallyak vala,

Tellyefseggel el bolondultak vala,
Órómökbe semmit nem felnek vala,
Az nagy Louat Varosba vittek vala,
Egy Templum melle helyheztettek vala,

Az nagy Vrak igen vigadnak vala,
Fő fő Vrak el resegültek vala,
Az Sinonnak meg kegielmezték vala,
Az Varosba szabadon iarhat vala,

Borral es alommal el töltek vala,
Senki ő közzülök ebren nem vala,
Alnok Sinon Laytoriát hozot vala,
Görögöket ki hallittotta vala,

Az hold világ nagy sepen fel iöt vala,
Agamemnon nepei iőnek vala,
Varos nepe el nehezedet vala,
Semmit ez dologba nem tudnak vala,

Kapun allokra titkon talalanak,
Aluo helyekben le vagatanak,

Minden

Minden kápukat nekik ki nytanák,
Fegyvereseket bele allatanak.

Alnok Sinon kő falra al'ót vala,
Egy übőget el fel mutatot vala,
Az Görögök el érkeztenek vala,
Az nagy Varosba mind be iőttek vala.

Az feles piacra iutottak vala,
Rebégőknek feieket bettek vala,
Szantalan embert mar meg őlteek vala,
Vrak ebben semmit nem tudnak vala.

Egez Varost immar be fogtak vala,
Minden vczakat fel gyutottak vala,
Szegeny nepek vgy riualkodnak vala,
Vczakrol vczakra futósnak vala.

Troia Hadnagya az AEneas vala,
Azon eiel ily almot latot vala,
Meg holt Hector eleibe ment vala,
Keferuesen ő előtte sir vala.

De neki nem ollyanak teczik vala,
Mint az ki regen hadakozik vala,
Ő nepeit meg szabadittia vala,
Ajaxot, Patroclust el győbte vala.

Nagy rut abrazatunak teczik vala,
Ő bap haia az ver el folta vala,
Szep orczaia igen rut poros vala,
Szep bemeit az ver be őtte vala.

AEneas ast almaba latta vala,
Nagy bap boual meg bolutotta vala,
Troia remenlege, hol kefel vala,
Neped vesedelmet nem nezed vala.

Mert tellyesseggel el farattunk vala,
Szüuönk bakadua teged varonk vala,
Vram Hector, De te hol kefel vala,
Nagy keuanua teged ohaytunk vala.

Es a te ſep őrczad nem illiet vala,
Az te tekinteted ſep ekes vala,
Erős derekad győſhetetlen vala,
Vram tőllünk houa tauóſtal vala.
Semmit kerdeſere nem felelt vala,
Czak ezeket nekie monta vala,
Keſerueſen fel fo haſkodot vala,
Es az magas egre tekintet vala.
Iay iay fus et te. Venusnak ſep fia,
Mert am nytua az Troianak kapuia,
Az ellenſeg a ſegeny nepet vagia,
Sinon az fő Varokat gyutogattya,
Ezeket Aeneasnak monta vala,
Az nagy Segestyebe be futot vala,
Aldozo ſerſamokat hozot vala,
Egy langolo űſőg kezében vala.
Mihelt ezeket neki monta vala,
Ottan előlle el enyzet vala,
Mind az egeſ Varos ſörnien egh vala,
Szegeny nepek igen vagatnak vala,
Sok fő Varok tőből ki egtek vala,
Teles epületek romolnak vala,
Rettenetes nagy iaygatas ot vala,
Troia yak ſörnien vagatnak vala,
Fő Varokat erőſſen viak vala,
Teles Vrak le vagattanak vala,
Szaz harmincz haröm var meg eppen vala,
Kiraly Vara Piros maruankő vala,
Ez ſep Varat erőſſen viak vala,
Kis aytokat feiſeuel vagiak vala,
Varbol őket nagy ſörnien löuik vala,
De tőb tőb nep ő helyekbe iő vala.
Vegre az Aeneas fel ſerkent vala,
Az ablakon el ki tekintet vala,

Rette

Rettenetes iaygatast hallot vala,
Hazhejara gyorsan fel futot vala,
Eles tóret hamar kezebe kapá,
Io Legenit Varbol ala indita,
Giermekestül Panthust olól talala,
Aeneasnak keferucsen ašt monda,
Bizony el iót mar vtolso údeie,
Troia varanak főrnü vefedelme,
Nam igaz volt Bölczek, ióuendúlese,
Im mit mielt Vraknak ešesege.

Ez nagy Louat az Varosba be hozak,
Gonos Sinont az Vrak el boczatak,
Az Kapu kórnieket is el rontatak,
Alnok Sinont sabadon el boczatak.

Sinon ez eyel laytorat hozot volt,
Az nagy Loba igen sok fegyueres volt,
Sinon ezeket mind ki boczatta volt,
Az tób nepek czak lesbe allanak volt:

Az Hadnagynak Panthus ešt monta vala,
Az Tenger partya fele indul vala,
Kis gyermeket kezében víbí víbí,
Az kőz nepek igen vagatnak vala.

Nepeiuel Hadnagy el indult vala,
Fő embereket elől talalt vala,
Fő fő Vrak nagy háddal iőnek vala,
Aeneas Kiralynak őrülnek vala.

Vitez Migdonides az eggyk vala,
Masodik az Ripheus velek vala,
Hypanis es Dynas közöttök vala,
Szep Taborral el indultanak vala.

Az eczak tetoua iartak vala,
Szantalan Görögöt le vagtak vala,
Hadnagiockál sembe öklelnek vala,
Hold vilagon fellel harczolnak vala.

Egy fő Görögök hadnagyót lattak vala,
Erős Androgeusnak hyak vala,
Androgeus őket biftattia vala,
Gyuczatok az Varost kialtia vala.

Troiayakat nem esmeri vala,
Harom ezer ember mellette vala,
Troiyak rayok rohantak vala,
Androgeus nepet le vagtak vala.

Troiay Sifakot mind el hagytak,
Görögök öltezetit fel raggadak,
Nagy roppant sereggel el indulanak,
Görög ruhába fokot le vaganak.

Az Kiralynak egy bap Leania vala,
Az Templumban egiedül lakik vala,
Az Görögök rea rohantak vala,
Haianal fogua őt vondozzak vala.

Az Templomon nagy bap Bastyak valanak,
Nilasockal ezek rakua valanak,
Ő almokból hirtelen fel vgranak,
Görögökre nagy fok nyilat boranak.

Az Calsandrat mihelt meg latta vala,
Mygdonides ezen meg bufult vala,
Mert iegybeli matkaia neki vala,
Halalra Görögök ellen fut vala.

Troiayak ötet vgy löttek vala,
Mert Görög Viteznek alittyak vala,
Szörniü halallal ottan meg holt vala,
Ripheus is melleie eset vala.

Czak Aeneas benne maradot vala,
Priamus Vara fele indult vala,
Minden nepe vtanna megyen vala,
Kiralý Varat Görögök rontyak vala.

Szantalan fok nep körül vötte vala,
Dardalsok Nyilasok hulának vala,

Mind

Mind ket felől nagy fokban vesnek vala,
Rettenetes zaygas közöttök vala.

Az erős kapukat be rontiak vala,
Vas kofackal gyorsan forgodnak vala,
Fal Törököt Görögök hoznak vala,
Szantalan nép mellette el hul vala.

Sebesleggel az tűz geriedez vala,
Kiuól belől egy arant egnek vala,
Troiaiak Varbol ki iőnek vala,
Rettenetes verontást kezdnek vala.

Dob Trombita nagy erősen zeng vala,
Mind Iouas s' mind gyalog börnien ves vala,
Vrak es Kiralyok meg hálnak vala,
Ieles Louag az langban egnek vala.

Varbeliek mikor ki ütnek vala,
Sokbör az Görög nép hatat ad vala,
Rettenetes keppen le hulnak vala,
A fok holt testeknek bama nem vala.

Az seles piaczig vagatnak vala,
Sokan az nagy Loba fel hagnak vala,
Szegieniekre ot el reyteznek vala,
Vegre mind Louastol meg egtek vala.

Varbeliek vegre meg tolyatanak,
Nagy fok ver ontással be vagattanak,
Ieles fő nepek akkor meg halanak,
Czak keuesen Varba be balladanak.

Rettenetesen harczolni kezdenek,
Az kapu kőst nagy ver ontást teuenek,
Vegre az Görögök erőt veuenek,
Sokan a bēp Varba be ferkezenek.

Fő fő Vrak ezen remültek vala,
Io Vitezek ketlegbe estek vala,
Az külső keritést meg vették vala,
Sok io Vitez akkor el veset vala.

Ez nagy romlast Paris meg látta vala,
Eles tőret kezebe kapta vala,
Lanczaiaual közöttök harczol vala,
Tollas Görögöket hullattya vala,
Troia nepet sepen biftattya vala,
Görög Tabort bőrnien vagattya vala,
Varbol ellenfeget ki vagtak vala,
Szantalan fok akkor el veset vala.

Az Neoptolemus io Vitez vala,
Erős Achillesnek ez fia vala,
Paris mia meg sebefedet vala,
Ki közöttök Ország Hadnagya vala.

Vegre egy io Vitez érkezet vala,
Az Görög Országban nagy hires vala,
Erős Philoctetesnek hiak vala,
Hercules nykait horhozza vala.

Szörnükeppen nyllal fordodik vala,
Troia nepet erősen vesti vala,
Sok io Vitezet immar meg giőste vala,
Az Parisnak mellyet talalta vala,

Nagy erős Mereggel meg kenue vala,
Paris ezzel ottan le eset vala,
Mereg miat el dagadozot vala,
Ezzel eletenek vege löt vala.

Nagy erős viadalt esmet tartanak,
Varbeliek esmet meg tolyatanak,
Szantalanon hennek le vagatanak,
Priamus hazaig mind vagatanak.

Nylafok Dardafok meg indulanak,
Torniokbol Bastyakbol ala ballanak,
Rettenetes viadalt inditanak,
Szantalan Görögöt földre vaganak.

Asiay erő igen nagy vala,
Egy helyebe bazan allanak vala,

Troia

Troya hadat azért meg tölték vala,
Mind fegent gazdagot le vágta vala,
Az erős férfiak el fottak vala,
Az nagy Varban ritkan teczenek vala,
Az ellenség ellenek viu vala,
Belső Varat vegre meg vőttek vala,
Minden nepek el farattának vala,
Sebes nyilak el fogiatkoztak vala,
Az Var teteiere fel hagnak vala,
Maruan kőueckel nepet veftik vala,
Az szép Palotakat vgy rontyak vala,
Ezüst rudakat le boczatnak vala,
Haz fedeleket fel febitnek vala,
Nagy erővel raik tabittyak vala,
Czakaniockal Boltokat vagiak vala,
Az Görög Taborra tabittiak vala,
De az Varat vgian meg vőttek vala,
Az fő Hadnagiok mind el leptek vala,
Ezen az Priamus vgy yet vala,
Giermekestől az Oltarhoz ment vala,
Isteneknek ot imatkozik vala,
Kiczin fia előtte futos vala,
Kegietlen Neoptolemus el iuta,
Politesnek üstököt kapta vala,
Eles törrel hozzáia kezdet vala,
Attya előt negy rebre vágta vala,
Attya ezen el keseredet vala,
Őue meget egy kiczin Hangyábar vala,
Giermekeert hozzá hagyott vala,
Ven Priamus erősen bánnya vala,
Ven ereie semmit nem tehet vala,
Az Vitez mellett csak meg pendült vala,
Kegietlen Neoptolemus indula,
Az ven embert üstökön kapta vala,

Fiainak

Fiának verebéle vonta vala,
Kegyelmet feienek igen ker vala,
Neoptolemus feiet vötte vala,
Ez vilagbol eckepen ki mult vala.

Troia Vitezi mind ot vették vala,
De holt Görögöknek bama nem vala,
Szantalan fok predat ot leltek vala,
A bap Torniók földre romlottak vala.

Aeneas Kiraly est hogy látta vala,
Ven Anchisest vallara vötte vala,
Kiczin fiat kezében víbi vala,
Szep Creusa otet követi vala.

Egeß a sockalag rea nez vala,
Az lang elötte ket fele valt vala,
Mint egy beker vton el ki ment vala,
Az Sicilia fele indul vala.

Troia Varai börnien egnek vala,
Az Trombitak mindenüt zengnek vala,
Ieles epületek romolnak vala,
Draga berbamok tűzben egnek vala.

Fő fő Varók már le romlottak vala,
Az Helena halalat lattya vala,
Fő Czaßarnak haragiát nezi vala,
Azert rolla eckepen gondolt vala.

Egy fő ember az Kiral vtan vala,
Erös Deyphobusnak hiak vala,
Szep Helena hozzaia be ment vala,
Fegyueret mellöle el lopta vala.

Var folyosojara fel futot vala,
Egy egö Szöuetnek kezében vala,
Ellenfeget ackeppen hia vala,
Mingiart a bap Varat meg vöttek vala.

Az fő Czaßar hogy el erkezet vala,
Deyphobus Varaba fel ment vala,

Palota aítaiat be törték vala,

Deyphobust agyaba leltek vala,

Fegyuer nélkül nep közze elegyedek,

Nagy hirtelen az Vitez sebben esek,

Ellenségtől ottan meg fogattatek,

Rettenetes nagy kín rayta tetetek,

Ket kezei többől ki vagatanak,

Ket labai bekobà nyomatanak,

Az nagy Varbol vele alá ballanak,

Szolgaival nagy harczot inditanak.

Nagy kenyiaba őket atkozza vala,

Orrat ayakaftol el vagtak vala,

Ó semeit ottan ki toltak vala,

Ily eretnekseget mieltek vala.

Troia Vara többől ki eget vala,

Ieles Vrak benne el vették vala,

Minden vczak el pusztulnak vala,

Varos nepet mind el rablottak vala.

Szegeny Attyak Annyak vgy sírnak vala,

Erőtlen kezek hatra kötve vala,

Io Vitezek le vagattanak vala,

Szántalan sok Rabot el fogtak vala,

Mondhatatlan sok kinczet leltek vala,

Az Tengerre vgy indultanak vala,

Szep Helenat velek el vittek vala,

Az Tengeren sokat budostak vala.

Troiaiak azért így iartak vala,

Az lator Paris mia vették vala,

Egész Ország kőrnül el pusztult vala,

Az szép Varnak csak hire maradt vala.

Menelaus nagy sok neppel iőt vala,

Tíz ezer emberrel haza ment vala,

Szántalan sok holt test ot eget vala,

Niolcz egeß nap az lang meg nem sünt vala.

Az Troyanak ßep vczay valanak,
Kik nie gied fel ßaznak ßamlaltatanak,
Ez ßep vczak fottig mind ki romlanak,
Ó nepei nagy rabfagra iutanak.

Senki Troyabol el nem ßallat vala,
Czak ket Vitez nagy neppel el iöt vala,
Az erös Antenor az eggyk vala,
Ki Padua Varasat rakatta vala.

Masodik az Aeneas Kiraly vala,
Kiröl az Olasok ßarmashtak vala,
Ezek Troiabol ki ßallattak vala,
A töb sokasag mind ot veset vala.

E lön azért a Görögnek haragia,
Szep Troianak rettenetes romlasa,
Egy hituan Aßony mia pushtulasa,
Kinek reank czak az hire marada.

Masfelezer, es az hatuan kilenczben,
Mikoron irnak enny üdöben,
Az Troiarol valo emlekezethen,
Sok Cronikakbol irak est yersekben.

FINIS.



OSZK

Országos Széchényi Könyvtár

OSZK

Országos Széchényi Könyvtár